

Wetterauer Wochen-Bote



Putzen vor der Pause

Wohnmobil sauber
überwintern lassen



& DER NEUE MARKT.

KW 43, Samstag, 24. Oktober 2020

Das Mitteilungsblatt im Wetteraukreis

Ausgabe H 1

*Hallo,
liebe Leser*

Wer je an einer Supermarktkasse bemerken musste, dass das Portmonee nicht da ist, wo man es zu wissen glaubte, der weiß, was es heißt, unfreiwillig im Mittelpunkt zu stehen. Doch weitaus schlimmer noch als die Peinlichkeit des Augenblicks ist das Gefühl, das sich einstellt, wenn die Geldbörse auch nach intensivem Gewühle in den Tiefen der Tasche verschollen bleibt. Wenn dann die hektische Suchaktion daheim ebenfalls ergebnislos verläuft, beginnt man, sich zu überlegen, wie viele verschiedene Sorten Tütensuppe es wohl geben mag, und flucht zugleich, dass man die Nummer für die Sperrung der EC-Karte nirgends notiert hat. Doch mitten in jenem unerfreulichen Szenario leuchtet plötzlich im Hundekorbchen ein rotes Ledertäschchen auf. Ebenfalls in der geheimen Schatzkammer des tierischen Mitbewohners: eine Mund-Nasen-Maske und zwei aus Nostalgie aufbewahrte Flugtickets. Die Erleichterung ist so groß, dass für Ärger keinerlei Raum bleibt, doch der Vierbeiner muss von nun an den einen oder anderen argwöhnischen Blick ertragen, treibt sein Frauchen doch seitdem die Frage um, ob er sich von ihrem Geld einfach ein paar Deluxe-Leckerchen gönnen oder sich vielleicht doch ins Ausland absetzen wollte ...

Euer Boto

Künstlermarkt abgesagt

Karben. Aufgrund der Coronapandemie fällt der diesjährige Weihnachtsmarkt aus wie die Stadtverwaltung Karben bekannt gibt. Diese Entscheidung haben sich die städtischen Verantwortlichen nicht leicht gemacht. Man ist zu dem Schluss gekommen, dass andere mögliche Varianten dem nicht gerecht werden könnten, was den Markt in der Karbener Kulisse mit seiner familiären Atmosphäre ausmache. Des Weiteren wird auch der für 7./8. November geplante Hobby- und Künstlermarkt aus den genannten Gründen dieses Jahr ausfallen. Die Stadtverwaltung bittet um Verständnis. Es muss jedoch alles getan werden, die Ausbreitung des Covid-19 so gering wie möglich zu halten.

Ihr Draht zu uns:

**Druck- und Pressehaus
Naumann GmbH & Co. KG**
Gutenbergstraße 1
63571 Gelnhausen

Redaktion: (06051) 833-202
E-Mail: redaktion@bote.de
Zustellung: (06051) 833-299
E-Mail: zustellung@bote.de
Anzeigen: (06051) 833-244
E-Mail: anzeigenabteilung@bote.de
Internet: www.bote.de

„Sound of Spirit“ tritt auf ViBelMonte-Konzert in der Bad Vilbeler Heilig-Geist-Kirche



Die Musiker von Sound of Spirit beim ViBelMonte-Konzert in der Heilig-Geist-Kirche.

Bad Vilbel. Alles begann eher ruhig. „Sound of Spirit“, dieses Ensemble um Sabine Rupp und Karl-Heinz Krause muss nicht auftrumpfen, um zu überzeugen. „Sound of Spirit“ sind schon lange unterwegs und haben trotz sich wandelnder Mitstreiter nie den Blick für ihre Spezialität, das spirituelle Lied oder den entsprechenden Song aus den Augen verloren. In der Bad Vilbeler Heilig-Geist-Kirche, im zweiten ViBelMonte-Konzert nach dem Pandemie-Lockdown, war es nicht anders. Es begann mit scheinbar mittelalterlichen Klängen, die sich beim genauen Hinhören als eigene Versionen von be-

kannten Folk- und Popsongs zeigten. Die fünf Musiker präsentierten sich firm in ihrer Klangwelt. Der kircheneigene Stutzflügel, durch Mikhail Ashkinazi rhythmisch gespielt, erweiterte das Klangbild der Gruppe entscheidend. Dieser Effekt wurde durch ein weiteres neues Mitglied verstärkt. Raquel Rivera Novillo, die am Cello die Gruppe auch neu positionierte. Im Gesang, der nach wie vor von Mayumi Nakano als dritte Stimme abgerundet wird, wirkten die drei Sänger sowohl zusammen wie einzeln immer eher verhalten, was die Lautstärke anbetrifft. Die Harmonie des Gan-

zen stand vor der individuellen Aussage der einzelnen Stimmen. Die Melodie und der Gesang aus zwei japanischen Animefilmen des Komponisten Joe Hisaishi. Im ersten japanischen Stück gab das Cello ein romantisches Thema vor. Beim zweiten Stück brillierten die zwei Sängerinnen voller Melancholie in großartiger Form, dabei erweiterte das Piano die Klangharmonie. Dann Musik aus „Kung Fu Panda“. Wieder spielten Cello und Klavier und schufen aus den nicht akustisch verstärkten Instrumenten Kas-kaden von Klängen und unterschiedlichen Rhythmen. Auch Queen durfte nicht

fehlen. Die Sänger fragten: „Who wants to live forever?“ Die Ballade aus dem Film „Highlander“ führte das für „Sound of Spirit“ ganz eigentümliche Klangerlebnis logisch fort. „Hijo de la Luna“, eine Komposition von Jose Maria Cano, brach dann mit der Romantik und „walzerte“ den bekannten Hit aus den Achtzigern hin zu einem Choral. Zum Schluss erklangen noch drei Stücke, die sich zwischen Spiritual und Gospel bewegten – die Spezialität von „Sound of Spirit“. „Sound of Spirit“ ist und bleibt ein Ensemble, das sich vor allem darin treu bleibt, seiner Musik immer neue Aspekte abzugewinnen.

Letzte Ruhe auf freiem Feld

Bereich unter Bäumen auf Dortelweiler Friedhof ermöglicht alternative Bestattungsform



Gemeinsam mit Ortsvorsteher Herbert Anders besuchte Bürgermeister Thomas Stöhr das neue Baumbestattungsfeld auf dem Dortelweiler Friedhof.

len viele Menschen bereits vor ihrem Tod die Möglichkeit einer alternativen Bestattungsform. Auf unseren Friedhöfen bieten wir den Menschen hierzu viele Alternativen an und kommen somit den meisten Wünschen entgegen“, sagte

Bürgermeister Stöhr. Das neue Baumbestattungsfeld in Dortelweil bietet in einem Radius von zwei Metern um die Bäume nun Urnenwahlgräber an. In die Erde kommen nur vergängliche Urnen. Wer seinen Angehörigen

Blumen, Gestecke oder Trauerschalen auf den letzten Weg mitgeben möchte, kann diese an einem Gedenkplatz ablegen, eine Bepflanzung der Grabstätte selbst ist jedoch nicht zulässig. Zudem ist es möglich, am Grab selbst eine Grabplatte in den Rasen einzulassen, die dann mit den Namen und Daten der Verstorbenen graviert sind. „Jede Bestattungsform muss eine würdige Art des Gedenkens an die jeweils Verstorbenen darstellen. Das Baumbestattungsfeld tut dies in einer zurückhaltenden Art, die in ihrer Symbolik jedoch das ewige Leben zum Ausdruck bringt“, führt Stöhr weiter aus. „Es war vielen Dortelweilern ein Bedürfnis, ein solches Baumbestattungsfeld auf dem Friedhof zu haben. Es ergänzt die bestehenden Bestattungsformen. Der Friedhof selbst ist zudem stets sehr gut gepflegt und das neue Bestattungsfeld erweitert den würdigen Zustand des Friedhofs noch einmal.“

Beilagen in Teilausgaben



Weihnachtsmarkt wird abgesagt

Bad Vilbel. In Absprache mit dem City Hotel muss die Freiwillige Feuerwehr mitteilen, dass der diesjährige Weihnachtsmarkt am 1. Adventsamtstag auf dem Heilsberg leider nicht stattfinden kann. Die Einhaltung eines Sicherheitskonzeptes vor und im City Hotel kann nicht eingehalten werden, so die Vorsitzende Ingrid Schenk vom Förderverein der freiwilligen Feuerwehr Bad Vilbel-Heilsberg.

Spielend ins Wochenende

Bad Vilbel. Am Freitag, 6. November, um 19 Uhr wird sich erstmalig ein Spielertreff im Haus der Begegnung, Marktplatz 2, zum gemeinsamen Spielen treffen. Eingeladen sind Freunde von Brett-, Karten- oder Würfelspielen, erzählt die Initiatorin, die selber leidenschaftlich gern spielt und sich auf viele Spielfreudige freut. Wer mag, kann sein Lieblingsspiel mitbringen, dieses vorstellen und mit Gleichgesinnten spielen. Vorerst ist ein Termin im Monat geplant. Beim ersten Treffen kann die Gestaltung der nächsten Treffen besprochen werden. Die Gruppentreffen finden selbstverständlich unter Einhaltung der Hygienerichtlinien und nur nach vorheriger Anmeldung statt. Weitere Informationen und Anmeldung bei der Selbsthilfekontaktstelle Bürgeraktive Bad Vilbel, Telefon 06101/1384 oder E-Mail info@buergeraktive-bad-vilbel.de.



Ihr Kind hat Probleme beim Lesen, Schreiben (Deutsch/Englisch) oder Rechnen?
Lassen Sie Schule nicht zur Qual werden – Lesen, Schreiben und Rechnen braucht Ihr Kind in jedem Fach.
Wir bieten individuelle Förderung in Deutsch, Englisch und Mathe an. Erstberatung und Test sind kostenlos.
PFI Michael Friesl, www.friesl.net, Telefon (0 60 31) 6 85 38 65

PFI
PÄDAGOGISCHES FÖRDERINSTITUT
Gut lesen · Gut schreiben · Gut rechnen · Gut in Englisch
Persönliche Förderung vor Ort und live per Video!



Testtag am 28.11.2020

Radsafari in Friedberg

Friedberg. Wer auf den Straßen unserer Stadt unterwegs ist, muss sich auskennen, Schleichwege nutzen um Gefahrenstellen zu umfahren. Die Beschilderung wechselt oft und es gibt wohl keinen Typ von Fahrradweg, der in Friedberg nicht ausprobiert wurde. Alleine auf der Hauptachse von Süden nach Norden kann man einiges erleben, wenn man sich den Radweg genauer anschaut. Am Sonntag, 25. Oktober wollen sich die Grünen um 14 Uhr auf Radsafari begeben, beginnend vom Elvis-Presley-Kreisel vor der Kaserne, in der mal tausende neue Stadtbürger wohnen sollen. Entlang der Frankfurter Straße / Kaiserstraße bis zur Burg wird die Gruppe Beobachtung als Fahrradfahrer feststellen. Anschließend werden in der Burg die Erfahrungen bei einer Tasse Kaffee diskutiert.

Mittelhessen-Bote

... auch als kostenloses epaper

www.bote.de



Achtung Giftköder

Rosbach. Wie das Veterinäramt mitteilte, stellte eine Hundebesitzerin am 15. Oktober 2020 fest, dass ihr Vierbeiner am Wegesrand ausgelegte Fleischstücke gefressen hatte. Der Hund nahm die Fleischstücke in Ober-Rosbach am Bolzplatz in Richtung der Autobahn auf. Die Hundehalterin suchte eine Tierklinik auf, wo der Hund aufgrund der Anzeichen, welche auf eine Vergiftung hindeuteten, erfolgreich behandelt wurde. Das Veterinäramt hat Proben der Fleischstücke zur Untersuchung an den Landesbetrieb Hessisches Landeslabor in Gießen gegeben. Mit dem Ergebnis der Proben ist bis zum Ende dieser Woche zu rechnen. Die Polizei ist über den Vorfall informiert. Aus gegebenem Anlass bittet die Stadt alle Hundebesitzer um Vorsicht.

Amtseinführung des neuen Pastors

Ordinationsgottesdienst der FeG Friedberg begrüßt Manuel Reimer

Friedberg. Vor Kurzem fand der Ordinationsgottesdienst für den neuen zusätzlichen Pastor der Freien evangelischen Gemeinde (FeG) Friedberg, Manuel Reimer, statt. Zu diesem besonderen Anlass waren verschiedenste Gäste eingeladen, unter anderem Bürgermeister Dirk Antkowiak, der Dekan des evangelischen Dekanats Wetterau Volkhard Guth sowie Vertreter verschiedener Gemeinden in Friedberg und Bad Nauheim. Nach der Begrüßung durch Pastor Orth überbrachte Antkowiak Reimer die guten Wünsche des Magistrats für den Dienst in der FeG. Anschließend wurde Reimer noch einmal kurz vorgestellt.

In der folgenden Predigt verdeutlichte Burkhard Theis, FeG-Bundessekretär für die Region Mitte West, seine Wünsche anhand eines mobilen Baukrans, den er als Modell dabei hatte, er wünschte Reimer zunächst einen festen Stand, der sich auf Gottvertrauen gründet. Dabei solle Reimer immer daran festhalten, dass es bei Gott immer mindestens eine Möglichkeit mehr gäbe, als wir Menschen den-



Pastor Manuel Reimer und Burkhard Theis, FeG-Bundessekretär für die Region Mitte West (von links), kurz nach der Ordination.

ken können. Zum zweiten wünschte er ihm als wichtigstes Gegenwicht zum Arbeitsarm für eine ausgewogene Balance stille Zeit vor Gott. Diese sei zwar nicht sichtbar, aber nötig, um gute Predigten zu halten, Gottes Wort in Situationen hineinwirken zu lassen und sich bei seiner Arbeit auf Gott ausrichten und von ihm lenken zu lassen. Den dritten Aspekt seiner

Predigt bildete der Arbeitsarm. Hier bestand sein Wunsch darin, dass es Reimer mit Hilfe des festen Fundaments und des ausbalancierten Gegengewichts gelänge, Menschen an den richtigen Platz auf der Baustelle Gemeinde zu führen. Theis führte nach der Predigt die Ordination (Berufung, Segnung und Sendung zum Dienst) durch und übergab das Modell des mobilen Baukrans als Ge-

schenk an Reimer. Dekan Guth sowie Pastor Jürgen Martini vom Jesus-Zentrum Bad Nauheim überbrachten danach ihre Glückwünsche. Reimer sieht seine Schwerpunkte in der FeG darin, mit Menschen über das Leben ins Gespräch zu kommen, die Gemeinde in ihrem Wirken für die Stadt und Region zu unterstützen sowie Menschen zu begleiten und zu coachen, die Projekte starten wollen.

Wassernotstand in Teichen

Freie Wählergemeinschaft trifft sich mit Angelsportverein Wöllstadt

Wöllstadt. Die Freie Wählergemeinschaft (FWG) hat sich mit Vertretern des Angelsportvereins an den Anglerteichen getroffen. „Die Vereine in Wöllstadt sind die Motoren in unserer Gemeinde und leisten einen herausragenden Job“, sagte die stellvertretende Fraktionsvorsitzende Cornelia Ihl-Wagner. Mit dem Verein wurde die aktuelle Situation besprochen. Großes Thema war der Wassernotstand in den Teichen. Der Weinbach führte nach langer Trockenheit kein Was-

ser mehr, da das Wasser unterwegs versickerte. Die Teiche führen stellenweise nur noch 30 Zentimeter Wasser. „Der Fischbestand aber auch das gesamte Naherholungsgebiet ist in Gefahr“, sagte der Vorsitzenden der Angler, Norbert Ambron. Die FWG hat sich deshalb dafür eingesetzt, dass gemeinsam mit den anderen Fraktionen ein Antrag zusammen beschlossen wurde. Es soll nun geprüft werden, ob und wie die Anglerteiche langfristig mit Wasser versorgt werden können. Möglich sei ein

Tiefbrunnen oder eine Zuleitung von der Kläranlage mit einem zusätzlichen vorgeschalteten Filtersystem. Für die Fraktion sind die Anglerteiche das wichtigste Naherholungsgebiet im Wöllstadt. Deshalb hat sich die FWG-Fraktion auch beim Haushalt 2020 dafür eingesetzt, dass der Weg zu den Teichen im letzten Abschnitt nachhaltig aufgewertet wird. „Im nächsten Jahr soll es los gehen. Wir werden den Baufortschritt genau begleiten“, sagte Gemeindevertreter Lutz Grünfelder. „Auf diese Lösung war-

ten wir schon sehr lange und wären sehr dankbar, wenn es klappt“, erklärten die Vertreter des Angelvereins. Grundsätzlich berichteten die Angler von ihrer Arbeit an den Teichen. „Wir leisten hier 100 Prozent Naturschutz. Alles was der Verein umsetzt, wird in den Erhalt des Naherholungsgebietes gesteckt. Nur mit viel Liebe zur Natur und viel Ehrenamt ist dies möglich“, erklärte Ambron. Die FWG lobte den herausragenden Einsatz für die Umwelt aber auch für alle Bürger in Wöllstadt.

Konzert mit Leinwand

Wöllstadt. Am Samstag, 31. Oktober, um 18 Uhr findet in der evangelischen Kirche Wöllstadt ein Konzert mit Saxophon, Theremin (Susanne Kohnen) und Orgel (Nilani Stegen) statt. Die Ewigkeit war lange vor uns da, und sie wird auch lange nach uns sein. Wo trifft unsere Zeit auf Gottes Zeit? Motive zu diesen Themen sind auf der Leinwand zu sehen und werden in der Aufführung einfühlsam musikalisch begleitet. Eine geschenkte Stunde, in der die Musikerin und Bildgestalterin Susanne Kohnen zur Betrachtung der Dinge einlädt. Susanne Kohnen stammt aus Frankfurt am Main, hat dort ihr Studium als Diplom-Oboistin absolviert und lebt als freischaffende Orchestermusikerin von Engagements in verschiedenen Ensembles. Weitere Infos unter ev-kirchengemeinde-woellstadt.de

Syrische Küche mit Jena Tanous

Karben. Das Mütter- und FamilienZentrum Karben lädt zur syrischen Küche mit Jena Tanous. Unter Anleitung einer erfahrenen Köchin werden gemeinsam syrische Köstlichkeiten zubereitet und verzehrt. Der Kurs mit der Nummer 516 beginnt am Freitag, 30. Oktober, ab 19 Uhr. Und findet im Familienzentrum, Berliner Straße 12 statt. Die Kosten betragen für Mitglieder 12 und für Nichtmitglieder 15 Euro plus anteiligen Zutatenbetrag. Telefonische oder schriftliche Anmeldung im Büro des MüZe ist erforderlich: Telefon 06034/5098974, Fax: 06034/5098970 oder per E-Mail an info@mueze-karben.de.

Führung: „Die Hex‘ soll brennen!“

Friedberg. Es war eine grausame Zeit: Kriege, die über Jahrzehnte gingen, haben in unserer Region ganze Landstriche entvölkert, die Menschen verroht, gepaart mit Missernten und reichlich Aberglauben entstand der Hexenwahn. Durch dieses dunkle Kapitel der Stadtgeschichte führt am Samstag, dem 31. Oktober, um 19 Uhr die Natur- und Kulturführerin Annette Miksch in mittelalterlicher Gewandung. In etwa anderthalb Stunden werden mögliche Stätten des Geschehens besucht. Eine Anmeldung ist erforderlich, per Mail unter anmi@natur-kultur-wetterau.de oder unter Telefon: 06047-9770193, ggf. AB, bei der Gästeführerin.

Crazy Patchwork

Friedberg. Das Frauenzentrum Wetterau bietet am 27. Oktober zwei Kreativkurse an. In den Kursen „Crazy Patchwork“ können Teilnehmerinnen mit Nähkenntnissen aus unterschiedlichen Materialien neue Teile entstehen lassen. Kenntnisse an der Nähmaschine sind von Vorteil, aber keine Voraussetzung. Der erste Kurs findet von 15 bis 18 Uhr und der zweite Kurs von 19 bis 22 Uhr statt. Die Anmeldung muss bis spätestens zwei Wochen vor Kursbeginn erfolgen. Informieren und anmelden können sich Interessentinnen im Frauenzentrum unter Telefon 06031/2511 oder E-Mail frauenzentrum.wetterau@t-online.de.

ugs.: Böhrg, Fälschung (engl.)	ein Swing-Tanz (Kurz w.)	Alt-schnee	Verschnitt verschiedener Weine	Schluss, Ende	Kose-torn von Tatjana	Kurort im Tessin (CH)	Wasser-fahrzeug	dt. Physiker (Ernst) † 1905	Lücke in einer Befestigung	franz. Fluss z. Mittel-meer	Unter-welt d. griech. Sage	elek-trisch gelad. Teichen
Reifeprüfung (Kurz w.)		Likör-sorte					Kloster					
Körper von Küchen-möbeln			Lebens-baum	Auswurf-taste (engl.)	Not, Misere	mex. breit-krempliger Hut		zu Gott sprechen Frage-fürwort				
Welt-elter, Ewigkeit (griech.)	veraltet: Sozial-arbeiter	amerik. Physiker (Nikola) † 1943				männl. Vorname	ältere Form von wessen			Tiefen-messung		Steige-rung von gut
Film-karte m. Mikro-kopien				griechischer Sagen-held	Mit-teilung (ugs. Kurz w.)			Verein (engl.)				
		Alpen-übergang in Nord-tirol	nord-west-russ. Fluss				ökolog. Anpflan-zung, Aufzucht	Kleidungs-stück bayer.: Jahrmarkt				
franz. Schrift-steller † 1857	lange, schmale Meeres-bucht				Mode d. über-kurzen Röcke	Sitz-wasch-becken					Frauen-name	
Mond des Saturns			Beurkun-dungs-juristen	„Gr. Geist“ der nord-amerik. Indianer					Ausruf-hoppla!			
36. US-Präsident (London B.) † 1973	Nieren-aus-schei-dung	kurze Auf-zeich-nung				sehr leichte Holzart	Umriss, Kontur längere Fahrt					
				kurze Filmein-stellung (engl.)	Teil des Schlüssel-Benzin-behälter			fertig gekocht				
Sprech-ge-sang (engl.)		längl. Verfle-tung, Fuge	Riese der griech. Sage									
Stadt und Provinz in Spanien					Stadt bei Toulouse							
			Bundes-staat der USA									
student. Zwei-kampf	alt-griech. Grab-säule				Wash-room im Berg-werk							

1093

AUFLÖSUNG DES LETZTEN RÄTSELS

WAAGE ■ K ■ K ■ L ■ T ■ S ■ G ■
W ■ A ■ G ■ E ■ A ■ N ■ S ■ A ■ B ■ A ■ C ■ U ■ T ■
G ■ R ■ A ■ N ■ Z ■ E ■ A ■ U ■ C ■ H ■ F ■ A ■ H ■ L ■
R ■ A ■ N ■ D ■ M ■ O ■ P ■ S ■ R ■ I ■ A ■ N ■
V ■ I ■ D ■ E ■ O ■ M ■ M ■ H ■ S ■ T ■ R ■ A ■ T ■ E ■ G ■ E ■
S ■ M ■ D ■ E ■ V ■ I ■ A ■ T ■ I ■ O ■ N ■ T ■ S ■
P ■ R ■ I ■ M ■ A ■ N ■ E ■ R ■ U ■ S ■ H ■ I ■ T ■ S ■
M ■ A ■ S ■ G ■ R ■ F ■ R ■ U ■ E ■ H ■ E ■ U ■
S ■ K ■ O ■ N ■ S ■ U ■ L ■ S ■
S ■ C ■ H ■ N ■ E ■ T ■ O ■ P ■ O ■ G ■ R ■ A ■ F ■ I ■ E ■
I ■ T ■ H ■ O ■ U ■ L ■ E ■ M ■ A ■ R ■ B ■ O ■ S ■
E ■ P ■ E ■ I ■ N ■ E ■ R ■ W ■ A ■
P ■ F ■ A ■ D ■ Z ■ U ■ G ■ E ■ T ■ A ■ N ■
P ■ O ■ P ■ E ■ L ■ N ■ E ■ I ■ H ■ N ■
E ■ X ■ I ■ L ■ G ■ A ■ L ■ E ■ E ■ R ■ E ■



Mitglieder des freien Wählergemeinschaft und Angelsportvereins an einem Anglerteich.

Austräger gesucht!

Stadt Rosbach braucht Hilfe für Weihnachtspäckchen-Aktion

Rosbach. Die Stadt Rosbach und der Senioren- und Inklusionsbeirat verteilen auch in diesem Jahr wieder Weihnachtspäckchen für Senioren ab dem 80. Lebensjahr. „Gerade in diesen besonderen Zeiten, in denen persönliche Kontakte für uns alle eingeschränkt sind, liegt es mir am Herzen, dass wir älteren Menschen trotzdem wieder eine kleine Freude bereiten und ihnen damit zeigen, dass wir an sie denken und uns ihr Wohl am Herzen liegt“, so Bürgermeister Steffen Maar. „Das Thema Einsamkeit hat während Corona nochmal an Brisanz gewonnen. Uns ist es daher trotz oder gerade wegen der Pandemie besonders wichtig, dass die Aktion stattfinden kann“, sagte Maar. Der Bereich Kultur- und Ehrenamt in der Stabstelle des Bürgermeisters hat daher ein umfangreiches Sicherheits- und Hygienekonzept für die Aktion ausgearbeitet. Eine persönliche Übergabe

wird in diesem Jahr nicht stattfinden, stattdessen werden die Päckchen mit ausreichend Abstand und Gesichtsmaske von den ehrenamtlichen Helfern Anfang Dezember verteilt. Eine Gesichtsmaske wird von der Stadtverwaltung gestellt. „Wir würden uns freuen, wenn sich für diese Aktion auch in diesem Jahr wieder zahlreiche Bürgerinnen und Bürger – besonders auch Familien mit Kindern – bereit erklären würden, die Päckchen ehrenamtlich auszutragen“, so Tina Danglidis von der Stabstelle. Sollten Sie Interesse haben, als Austräger bzw. Austrägerin bei dieser Aktion mitzumachen, melden Sie sich bitte bei der Stadtverwaltung unter Telefon 06003/822211 oder -212, oder per E-Mail: kultur@rosbach-hessen.de. Nur nach vorheriger Anmeldung werden Austräger der Reihe nach aufgenommen und erhalten dann nähere Informationen.

Mehr Aufmerksamkeit durch Piktogramme auf der Straße

Bad Vilbeler verkehrsberuhigter Bereich zusätzlich markiert

Bad Vilbel. Die Schulstraße in der Bad Vilbeler Kernstadt ist ein verkehrsberuhigter Bereich. Dies wird zwar durch entsprechende Verkehrsschilder bereits angezeigt, doch nun wurden zusätzlich Piktogramme angebracht, die noch einmal verstärkt für Aufmerksamkeit für die Verkehrsregelung sorgen sollen. Nach den guten Erfahrungen in anderen verkehrsberuhigten Bereichen wurde dies nun auch in der Schulstraße umgesetzt. Eine Anregung dazu kam vom Ortsbeirat der Kernstadt. „Piktogramme sind immer lediglich eine zusätzliche Maßnahme, die die rechtlich bindenden Verkehrsschilder ergänzen. In einigen Bereichen sind sie sinnvoll und daher prüfen wir in jedem Einzelfall, ob wir ein Piktogramm anbringen oder nicht. In der Schulstraße haben wir uns nun dazu entschlossen und



Erster Stadtrat Sebastian Wysocki und Straßenverkehrsbehördenleiter Timo Jehner am neuen Piktogramm in der Schulstraße.

die Anregung des Ortsbeirats entsprechend umgesetzt“, erklärt Erster Stadtrat und Verkehrsdezernent Sebastian Wysocki. In einem verkehrsberuhigten Bereich herrscht Schrittgeschwindigkeit, geparkt werden darf nur auf ausgewiesenen Flächen und es gilt grundsätzlich rechts vor links. Zudem dürfen Fußgänger die

Straße in ihrer ganzen Breite nutzen und Kinderspiele sind überall erlaubt. „Diese besonderen Regeln machen es nötig, dass jeder Verkehrsteilnehmer bei der Einfahrt in einem verkehrsberuhigten Bereich sofort weiß, dass er in einem solchen ist. Ein Piktogramm bietet hierfür die geeignete Zusatzmaßnahme“, führt Wysocki weiter aus.

Wenige freie Plätze
ENGLISCH
für „Senioren“
Anfänger + Fortgeschrittene

- ein Mal pro Woche
- tagsüber in kleinen Gruppen
- Mindestalter: **50 Jahre**
- keine Vorkenntnisse erforderlich
- Sprechen statt Grammatik
- vor Ort oder per Video/Telefon
- gemeinsam und sicher

Es informiert Sie:
Michael Friesl

ELKA in Friedberg
Erfolgreich lernen.
Konzepte im Alter
Telefon 06031-6853867
www.friesl.eu

Mittelhessen-Bote

Anzeigen aufgeben?
anzeigenabteilung@gnz.de

Jazz und Orchestermusik

Musikschule Bad Nauheim lädt zu Kurkonzerten

Bad Nauheim. Ob Country- und Folkmusik, Jazz oder Klassik, in der Trinkuranlage und im Jugendstiltheater wird am Wochenende die Unterhaltung groß geschrieben. Am Samstag, 24. Oktober, um 16 Uhr spielt das „JazzGang Duo“ Stücke aus dem „Great American Songbook“, das nie aufgeschrieben wurde und das trotzdem jeder kennt. Das JazzGang Duo mit Michael Grün, Piano und Gesang, und Stephan Völker am Saxophon lässt daraus Swingklassiker von Größen wie Ella Fitzgerald, Ben Webster, Billie Holiday, Duke Ellington oder Chet Baker wieder aufleben, interpretiert sie neu und bringt damit das Lebensgefühl der 50er und 60er Jahre zurück. Und endlich lädt auch das Kur-Sinfonieorchester Bad Nauheim unter der Leitung

von Florian Erdl wieder zum Konzert. In einer kleineren Orchesterbesetzung von 23 Musikern und einem einstündigen coronagerechten Konzert ohne Pause steht die 4. Sinfonie von Ludwig van Beethoven und das 1. Oboenkonzert von Ludwig August Lebrun am Sonntag, dem 25. Oktober um 11 Uhr und 16 Uhr im Jugendstil-Theater am Elvis-Presley-Platz 1 auf dem Programm. Lebrun, ein Zeitgenosse Mozarts und gefeierter Oboenvirtuose, „bezauberte mit seiner göttlichen Oboe“, als Mitglied des Hof-Orchesters am Hof des Kurfürsten Karl Theodor in Mannheim. Sein Oboenkonzert interpretiert der Oboist Frieder Uhlig, der neben seiner Tätigkeit als Solist und Orchestermusiker an der Musikschule Bad Nauheim unterrichtet.

Stücke von Beethoven und Mozart

Sinfoniekonzerte im Jugendstiltheater

Bad Nauheim. Unter dem Dirigat von Florian Erdl präsentiert das Kur-Sinfonieorchester Bad Nauheim am Sonntag, 25. Oktober, Beethovens 4. Sinfonie im Jugendstil-Theater Bad Nauheim. In einer kleinen Orchesterbesetzung von 25 Musikern erklingt in dem einstündigen Konzert zudem das 1. Konzert für Oboe d-Moll des klassischen Komponisten Ludwig August Lebrun, in dem der Oboist Frieder Uhlig der Solist ist. Da die Zahl der Konzertbesucher im Jugendstil-Theater bedingt durch die Maßnahmen zur Eindämmung von Covid-19 auf rund 190 Personen begrenzt ist, wird zusätzlich zum Konzert um 16 Uhr eine Matinee um 11 Uhr angeboten. Karten für die Matinee sind im Vorverkauf bei der Touristinfo Bad Nauheim oder online unter www.bad-nauheim.reservix.de zu erhalten, das Nachmittagskonzert ist bereits ausverkauft. Dirigent Florian Erdl plante mit Intendant Ulrich Nagel ein einstündiges Sinfoniekonzert

ohne Pause. Zum aktuellen Beethovenjahr wurde die 4. Sinfonie des klassischen Meisters ins Programm genommen, die vermutlich auch zu Beethovens Zeit in kleinerer Besetzung zur Aufführung kam. Ludwig van Beethovens 4. Sinfonie in B-Dur erfreute sich zu Lebzeiten des Komponisten großer Beliebtheit, wohingegen sie heute zu seinen vergleichsweise seltener gespielten Sinfonien gehört. Dazu wurde das virtuose Oboenkonzert d-Moll von Ludwig August Lebrun, einem Zeitgenossen Mozarts, ins Programm genommen. Der bekannte und gefeierte Oboenvirtuose Lebrun „bezauberte mit seiner göttlichen Oboe“ – so ein zeitgenössischer Bericht – als Mitglied des Mannheimer-Hoforchesters. Das Oboenkonzert d-Moll wird von Frieder Uhlig interpretiert, der neben seiner Unterrichtstätigkeit an der Musikschule Bad Nauheim ein gefragter Orchestermusiker und Solist ist.

55 JAHRE JUBILÄUM

30%

AUF ALLE MÖBEL DER MARKEN

ROLF BENZ | ruf | BETTEN
KÖNIG | hülsta | Stressless
JOOP!

Fr. 30.10. Bis 21 Uhr geöffnet!

OHNE WENN UND ABER*1

porta

Stolzer Vermittler erfolgreicher Mensch-Möbel-Beziehungen. Seit 1965.

Wir lieben Markenqualität.

0%*2

FINANZIERUNG
ohne Anzahlung
bis zu 48 Monate
zinsfrei

AROMADIFFUSER
Opalglas, Bambus, Kunststoff weiß, ca. B13/H14/T13 cm, Wassertankinhalt 180 ml, automatische Abschaltung, warmes Licht 139007.00

-55%

24.95

AROMA-DIFFUSER

Abholpreis. Nur solange der Vorrat reicht.

GUTSCHEIN

12.95

je 9.95

RIB-EYE-STEAK
mit Kräuterbutter, dazu Salatgarnitur und Pommes frites

Bitte ausschneiden und mitbringen. Restaurant von 10-18 Uhr geöffnet. Fr. 30.10 bis 20 Uhr. Für Sie und Ihre Begleitung. Gültig bis 31.10.2020.

porta.de  

Alle Angebote ab sofort und bis 31.10.2020 gültig!

61118 Bad Vilbel-Dortelweil • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Bad Vilbel • Industriestr. 2
Beim Kultur- und Sportforum • Tel.: 06101 601-0
Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-19 Uhr

*1 Gilt nur für Neukäufe, inkl. Skonto. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Aktionsbedingungen beim Onlinekauf siehe www.porta.de. Gültig bis 31.10.2020. Aktion kann bei Erfolg verlängert werden. *2 0,0% effektiver Jahreszins, keine Anzahlung, Mindesteinkaufswert 150€, monatliche Mindestrate 10€. Finanzierung über die Santander Consumer Bank AG, Santander-Platz 1, D-41061 Mönchengladbach. Bonität vorausgesetzt. Gilt nur für Neukäufe bis 31.10.2020.

Kein Karneval für Wöllstadt

NCV und WNC sagen alle Veranstaltungen ab

Wöllstadt. Die Auswirkungen der Corona-Pandemie haben auch die beiden freundschaftlich verbundenen Karneval-Vereine aus Wöllstadt zu drastischen Entscheidungen gezwungen. Nachdem der Vorstand des ersten Nieder Wöllstadt Carneval Verein (NCV) bis zum letztmöglichen Termin abgewartet hat, mussten auch die Vorstandsmitglieder des Ober Wöllstädter Narrenclub (WNC) letztlich erkennen, dass Karnevalveranstaltungen für die kommende Kampagne nicht umsetzbar sind.

Somit möchten die beiden ersten Vorsitzenden Michael Reitz (erster NCV) und Marcel Heller (WNC) offiziell bekanntgeben, dass es in beiden Ortsteilen keine karnevalistischen Veranstaltungen geben wird. In Nieder Wöllstadt werden die Kampagneneröffnung, drei Fremdsitzungen, beide Kindersitzungen, der Rathaussturm, der Kindermaskenball und das Heringessen abgesagt. In Ober Wöllstadt werden neben den beiden Faschingssitzungen und dem Maskenball

des Männerballetts auch der Rathaussturm sowie das Heringessen nicht stattfinden. Zum Wohle aller Beteiligten solcher Veranstaltungen sehen sich beide karnevalistischen Ortsvereine dazu gezwungen. Weder die Gesundheit der Gäste, noch die Gesundheit der aktiven Mitglieder auf, vor und neben der Bühne kann und darf riskiert werden. Es wird gehofft, dass sich die Situation für die Kampagne 2021/22 entspannt und die jeweiligen Veranstaltungen wieder geplant werden können.

Musikalische Weiterbildung trotz Corona

Lehrgänge in Ober-Wöllstadt finden wieder statt

Ober-Wöllstadt. Trotz der schwierigen Umstände in den letzten Monaten traf der Musikverein 1905 Ober-Wöllstadt die Entscheidung, musikalischen Weiterbildung für Kinder und Jugendliche anzubieten. Im Angebot waren die „Kleine Stimmgabel“ und das Musikabzeichen in Bronze D1. Dabei waren 23 Musiker der verschiedenen Jugendorchester des Vereins. 16 Teilnehmer nahmen am Lehrgang der kleinen Stimmgabel teil, sieben strebten das bronzene Musikabzeichen D1 an. Während die Teilnehmer der kleinen Stimmgabel an zwei Tagen auf die theoretische Prüfung vorbereitet wurden, waren beim D1 Lehrgang drei Vorbereitungstage zur Vermittlung der Musiktheorie eingeplant. Der Unterricht konnte unter strengen Hygiene- und Abstandsregeln stattfinden. Am Ende stand für beide Abzeichen eine praktische Prüfung



Dirigentin Alica Biewald, Jugendleiter Tobias Stieglitz und Vorstand Verwaltung Christof Westerfeld nach dem Verteilen der Urkunden für die bestandenen Prüfungen.

in der Römerhalle an, welche von Stephanie und Tim Hildenbrand, zwei Prüfern der Landesmusikjugend Hessen, abgenommen wurde. Geleitet wurden die Lehrgänge von Tobias Stieglitz (kleine Stimmgabel) und Alica Biewald (D1). Die Teilnehmer der Lehrgänge waren: Luna Akar, Benjamin Berg,

Silas Bette, Joshua Breitenbach, Emely Einhoff, Noah Esch, Luca Gruber, Lena Haase, Frederik Hamann, Niklas Hansen, Melina Krause, Leonie Margraf, Frida Mika, Anton Mücke, Elisabeth Neugebauer, Carl Pätz, Rebecca Preidel, Jonas Schäfer, Lukas Schäfer, Lars Stieglitz, Carlotta Welsch, Tom Westerfeld.

Musik liegt in der Luft

Gitarrenspiel in Bad Vilbeler Kita animierte Kinder zum mitmachen

Bad Vilbel. Kürzlich kam es zu einem besonderen Ereignis in der katholischen Kindertagesstätte St. Nikolaus in Bad Vilbel. Florian Brettschneider sorgte durch sein mitreißendes Gitarrenspiel für Unterhaltung bei Jung und Alt. Brettschneider gelang es mit lustigen und kindgerechten Erklärungen zu jedem Musikstück, seine jungen Zuhörer in seinen Bann zu ziehen. Gitarrenmusik vielfältiger Art, wie zum Beispiel „Always look on the bright side“ oder „Billie Jean“ von Michael Jackson, animierten die Kinder im Alter zwischen drei und sechs Jahren zum Mitmachen, Mitklatschen und Tanzen. Auf vielfachen Wunsch der jungen Zuhörer, spielte Florian Brettschneider zum Abschluss das Lied „Die Affen rasen durch den Wald“. Spätestens zu diesem Zeitpunkt



Florian Brettschneider bei seinem Auftritt in der Kindertagesstätte St. Nikolaus.

konnte dem Rhythmus der Gitarre niemand mehr entkommen. Die gesamte Veranstaltung fand natürlich unter den entsprechenden Hygieneregeln im Außengelände der Kita St. Nikolaus statt. Die Kitaleiterin Christine Herget und ihr Team bedanken sich bei Flori-

an Brettschneider und Marianne Schwicht, die es über die Stiftung „Yehudi Menuhin Live Music Now Frankfurt am Main e.V.“ ermöglicht haben, den Kindern kindgerecht einen Bezug von Klassik bis zur Moderne, im Bezug der musikalischen Früherziehung zu geben.

Gottesdienste in Karben

Gesamtkirchengemeinde lädt am 25. Oktober ein

Karben. Die Evangelische Gesamtkirchengemeinde Karben lädt am 25. Oktober um 11 Uhr zum Gottesdienst vor der Oberburg in Burg-Gräfenrode mit Pfarrer Eckart Dautenheimer herzlich ein. Bitte melden Sie sich telefonisch bei Frau Lauster-Ulrich unter Telefon

06034/905049 an oder per Mail unter lauster-ulrich@gmx.de.

Andacht an der Feuerschale

Ebenfalls am 25. Oktober, jedoch um 17.30 Uhr lädt sie zur gemütlichen Andacht an

der Feuerschale im Pfarrgarten Rendel, Pfarrgasse 1, herzlich ein. Anmeldung unter Telefon 06039/3462 oder Nadia.burgdor@gmail.com. Bitte bringen Sie Ihre eigene Tasse mit, denn im Anschluss gibt es warmen Tee und Glühwein. Denken Sie bitte an Ihren Mund-Nasenschutz.

„Es braucht sich niemand zu schämen!“

Einkaufen bei der Tafel Bad Vilbel

Bad Vilbel. Die Tafel Bad Vilbel ist seit dem Sommer unter Beachtung der vorgeschriebenen Corona-Hygienemaßnahmen wieder geöffnet. Geringverdiener, Hartz-IV- und Arge-Empfänger, SeniorInnen mit niedriger Rente oder Alleinerziehende können sich dort mit Lebensmitteln versorgen. Voraussetzung ist ein Einkommen, das eine festgelegte Grenze nicht übersteigt. Um Lebensmittel zu erhalten, wird ein Kundenausweis benötigt. Der entsprechende Antrag kann zu

den Bürozeiten der Tafel Bad Vilbel in der Ritterstraße 34 gestellt werden. Vorzulegen sind ein Einkommensnachweis oder Rentenbescheid und der Personalausweis. Für die Lebensmittel ist ein symbolischer Betrag von einem Euro für eine Person und zwei Euro für zwei und mehr Personen zu zahlen. „Der Weg zur Tafel lohnt sich – nicht nur wegen der Lebensmittel. Man bekommt wieder ein Stück Würde zurück“, sagt Tafelleiterin Christa Gobst und möchte al-

len von Armut betroffenen Bad Vilbeler Bürgerinnen und Bürgern Mut machen: „Es braucht sich niemand zu schämen, zu uns in die Ritterstraße 34 zu kommen, der Bereich ist von der Straße aus nicht einsehbar. Armut kann jeden treffen, sie ist keine Schande.“ Kontakt und Adresse: Tafel Bad Vilbel, Ritterstraße 34, Telefon 06101/8027272, E-Mail: tafel@nachbarschaftshilfe-bv.de Bürozeit und Bedürftigkeitsprüfung immer mittwochs von 9 bis 12 Uhr.

Rückbau von Wehren

Gemeinde Wöllstadt setzt Wasserrahmenrichtlinien um

Wöllstadt. Die Gemeinde Wöllstadt gibt den Startschuss für die Herstellung der linearen Durchgängigkeit am Rosbach in Ober-Wöllstadt. Gemäß der Europäischen Wasserrahmenrichtlinie müssen die Gewässer in Deutschland wieder in einen guten chemischen, physikalisch-chemischen und hydromorphologischen Zustand gebracht werden. Ein wesentlicher Baustein davon ist, dass die Lebewesen am und im Gewässer wieder ungehindert auf und ab wandern können. Wehranlagen in Gewässern behindern diese Durchgängigkeit erheblich. Daher plant die Gemeinde Wöllstadt den Rückbau zweier solcher Wanderhindernisse am Rosbach. Die Maßnahme wird mit Fördergeld der Europäische Union (EU) mit bis zu 95 Prozent gefördert. Zusätzlich werden noch Uferabflachungen ober-



Baustelleneinweisungstermin mit den Beteiligten. Ökologischer Baubegleiter Wessels, Planer Heinze, Bürgermeister Roskoni, Bauleiter Grün und örtlicher Bauüberwacher Menz (von links).

halb der Wehre durchgeführt, um der Bevölkerung den Rosbach wieder zugänglich zu machen. Der dichte Ufergehölzsaum und die steilen Böschungen machen dies derzeit sehr schwierig. Weiterhin soll die oft frequentierte Wegeverbindung (Trampelpfad) zwi-

schen dem Mühlweg und der Römerhalle ausgebaut werden und die Zulaufleitung eines anliegenden Teiches erneuert werden. Für die Umsetzung der Maßnahme sind Rodungen am Bach erforderlich.

Fenster • Haustüren • Terrassendächer

Markisen • Wintergärten

EIGENE HERSTELLUNG UND MONTAGE

Raiffeisenstraße 7 • 63579 Freigericht • www.harth-schneider.de • Telefon: (06055) 91 37-0

Besuchen Sie unsere Ausstellung

Hüte filzen

Friedberg. Am 31. Oktober bietet das Frauenzentrum einen Filz-Kurs für Frauen an. Hier können Teilnehmerinnen, die schon Vorkenntnisse im Filzen haben sollten, aus verschiedenen Hut-Formen ihr gewünschtes Modell auswählen und herstellen. Die Anmeldung muss bis spätestens zwei Wochen vor Kursbeginn erfolgen. Informieren und anmelden können sich Interessentinnen im Frauenzentrum unter Telefon 06031/2511 oder E-Mail: frauenzentrum.wetterau@t-online.de.

Präsenz-Seminar „Grußworte mit Pfiff“

Bad Nauheim. Das Ziel ist, dass die Teilnehmer Mut bekommen sollen, Grußworte zu verfassen, die sich von den üblichen unterscheiden und damit das Interesse der Leser wecken. Wer schreibt, sollte auch was zu sagen haben. Kurze Sätze und guter Stil gehören zu einem gelungenen Grußwort dazu wie Denkanstöße, Fakten und Erkenntnisse. Schöne Gedanken, gute Formulierungen Verwendung von Anekdoten, Zitate und Fakten. Tipps und das notwendige Handwerkszeug für ein gelungenes Grußwort gibt die Journalistin und Dozentin für Public Relations, Hanna v. Prosch. Das Seminar ist kostenfrei und findet am Freitag, 30. Oktober, um 18.30 Uhr im Erika-Pitzer-Begegnungs-Zentrum statt. Auf Grund der Pandemie sind die Plätze beschränkt. Anmeldung erbeten an das Freiwilligenzentrum aktiv für Bad Nauheim fwz@fwz-badnauheim.de oder Telefon 06032/920359.



Mitglieder
präsentieren ihre
Arbeiten

Friedberg. Im Oktober präsentiert der Kunstverein Friedberg ab dem 24. Oktober für zwei Wochen das Sonderformat der Mitgliederausstellung und bietet damit Mitgliedern, die neben-, hauptberuflich oder in ihrer Freizeit künstlerisch tätig sind, ein Forum zur Präsentation ihrer Arbeiten.

Seit einigen Jahren steht das Format unter einem bestimmten Thema, das von Jahr zu Jahr variiert. In 2020 widmet sich die von Yves Langsdorff kuratierte Ausstellung dem Detail und den daraus entstehenden Kompositionen. Das diesjährige Thema ZOOM beinhaltet dabei nicht nur Fotografien, sondern bietet einen spannenden Rundgang durch viele weitere Kunstgattungen. In diesem Jahr haben Teilnehmer*innen und Besucher*innen erstmals Gelegenheit, eine Stimme für ihre Lieblingsarbeit abzugeben. Am Ende der Ausstellung wird das Geheimnis gelüftet und die drei Arbeiten mit den meisten Stimmen werden prämiert.

Die Ausstellung findet bis zum 8. November in den Räumen des KVFB in der Haagstraße 16, Friedberg statt. Die Öffnungszeiten sind Dienstag bis Sonntag, 15 bis 18 Uhr.

Trikotsponsoring

Bürgermeister See übergibt den Wölfersheimer Vereinen T-Shirts



Sportverein mit den gesponserten T-Shirts.

Wölfersheim. Bereits seit mehreren Jahren unterstützt die Gemeinde Wölfersheim Vereine im Rahmen der Wölfersheimer Vereinsförderung. Darüber hinaus können sich die Sportvereine um ein Sponsoring von Trikots oder Shirts bewerben. Das haben auch die Footballer der Wetterau Bulls getan. Bürgermeister Eike See übergab vor Kurzem Shirts an die U19 Mannschaft, Trainer und Vorstand. Die Shirts werden hauptsächlich während des öffentlichen Warmups vor den Spielen getragen. Neben der U19, die mit neuen Shirts ausgestattet wurde, und der ersten Mannschaft werden auch eine U16 und U13 angeboten.

„Die Wetterau Bulls sind einer

der jüngsten Vereine unserer Gemeinde und leisten eine hervorragende Jugendarbeit, die in den vergangenen Jahren auch im Rahmen der Wölfsheimer Vereinsförderung gewürdigt wurde. Es freut mich, dass wir nun auch die U19 des Vereins unterstützen

können“, sagte See. Auch andere interessierte Vereine können sich für ein Trikot-sponsoring bewerben. Formlose Bewerbungen werden vom Kulturbeauftragten Sebastian Göbel schriftlich oder per Mail an sebastian.goebel@woelfersheim.de entgegengenommen.

Merz erobert Friedberg

Werner Zülch als Kurt Schwitters am 24.
Oktober im Alten Hallenbad Friedberger

Friedberg. Er sieht zunächst aus wie ein langweiliger Beamter. Doch Werner Zülch als Wiedergänger Kurt Schwitters ist deutlich kreativer. Am Samstag, 24. Oktober bringt er den Zuschauern im Alten Hallenbad an der Haagstraße 29 das Merz-Universum des Hannoveraner Dada-Genies Kurt Schwitters (1887-1948) nahe. Ab 19.30 Uhr wird der Mann vom Aktionstheater Kassel zum Beispiel das Anna-Blume-Gedicht rezitiert. Zülch warnt: „Ich bin elektrisch – nehmt euch in acht“ und deklamiert: „An alle Bühnen der Welt. Ich fordere...“ Daraus wächst ein Verständnis dessen, was Schwitters mit Merz meinte. Der vielseitige Künstler hatte eine Technik

entwickelt, aus Zeitungsausschnitten, Reklame und Abfall Collagen zu bauen. Als Gegenprojekt zu dem eher destruktiven Dadaismus sollten seine seit 1919 entstandenen Bilder, Lautmalereien und Skulpturen für einen Wiederaufbau stehen. Seine Wohnung in Hannover baute der Künstler in einen „Merzbau“ voller spitzwinkliger Nischen um. Die Nazis konnten nichts mit dem Manne anfangen. Er musste vor ihnen nach Norwegen und später nach England fliehen, wo er nach Kriegsende starb. Der Friedberger Merz-Abend kostet zwölf Euro Eintritt. Karten gibt es unter www.ticket-shop-friedberg.de oder direkt im Ticketshop an der Friedberger Burg.

König Pilsener

Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
1 l = 1,10 €

Beim Kauf von 2 Kisten
1 Drybag GRATIS!

- 27 %

10.99

Leikeim Bier

diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1 l = 1,10 €

- 27 %

10.99

Herzog von Franken Pilsener

Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1 l = 1,10 €

- 21 %

10.99

Hacker-Pschorr Münchner Hell

Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1 l = 1,60 €

~~18.49~~

15.99

Elisabethen Quelle Mineralwasser

diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1 l = 0,55 €

~~5.99~~

4.99

Förstina St. Maria Brunnen

Heilwasser,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1 l = 0,55 €

-23 %

4.99

Müller Apfelsaft, Apfelwein*

diverse Sorten,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
1 l = 1,25 €

~~8.99~~

7.49

Pepsi Cola Kombikiste

teilweise koffeinhaltig,
Kasten = 12 x 1 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1 l = 0,67 €

- 20 %

7.99

Bionade

diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,33 l,
zzgl. 2,46 € Pfand,
1 l = 2,02 €

- 20 %

7.99

Keiler Bier

diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
1 l = 1,40 €

~~14.99~~

13.99

Bad Brückener Mineralwasser

diverse Sorten,
Kasten = 12 x 1 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
1 l = 0,42 €

- 32 %

4.99

TWENTYFOUR 7 Energy

koffeinhaltig,
0,25 l-Dose,
zzgl. 0,25 € Pfand,
1 l = 2,36 €

~~0.69~~

0.59

Sternthaler Apfel-Zimt, Christkindles Glühwein

1 l-Flasche,
1 l = 1,99 €

- 20 %

1.99

Smirnoff Red Label

Vodka, 37,5 %,
0,7 l-Flasche,
1 l = 12,69 €

- 29 %

8.88

Yeni Raki

45%,
0,7 l-Flasche,
1 l = 18,56 €

~~14.99~~

12.99

Jameson*

Irish Whiskey,
40 %,
0,7-Flasche,
1 l = 21,41 €

~~17.99~~

14.99

In Ihrer Nähe

www.logo-getraenke.de

DEUTSCHES INSTITUT FÜR SERVICE QUALITÄT (DIN EN ISO 9001)

1. PLATZ

Verbraucher

Getränkemarkt

Service

1. Platz 2009

1. Platz 2010

1. Platz 2011

1. Platz 2012

1. Platz 2013

1. Platz 2014

1. Platz 2015

1. Platz 2016

1. Platz 2017

1. Platz 2018

1. Platz 2019

1. Platz 2020

1. Platz 2021

1. Platz 2022

1. Platz 2023

1. Platz 2024

1. Platz 2025

1. Platz 2026

1. Platz 2027

1. Platz 2028

1. Platz 2029

1. Platz 2030

1. Platz 2031

1. Platz 2032

1. Platz 2033

1. Platz 2034

1. Platz 2035

1. Platz 2036

1. Platz 2037

1. Platz 2038

1. Platz 2039

1. Platz 2040

1. Platz 2041

1. Platz 2042

1. Platz 2043

1. Platz 2044

1. Platz 2045

1. Platz 2046

1. Platz 2047

1. Platz 2048

1. Platz 2049

1. Platz 2050

1. Platz 2051

1. Platz 2052

1. Platz 2053

1. Platz 2054

1. Platz 2055

1. Platz 2056

1. Platz 2057

1. Platz 2058

1. Platz 2059

1. Platz 2060

1. Platz 2061

1. Platz 2062

1. Platz 2063

1. Platz 2064

1. Platz 2065

1. Platz 2066

1. Platz 2067

1. Platz 2068

1. Platz 2069

1. Platz 2070

1. Platz 2071

1. Platz 2072

1. Platz 2073

1. Platz 2074

1. Platz 2075

1. Platz 2076

1. Platz 2077

1. Platz 2078

1. Platz 2079

1. Platz 2080

1. Platz 2081

1. Platz 2082

1. Platz 2083

1. Platz 2084

1. Platz 2085

1. Platz 2086

1. Platz 2087

1. Platz 2088

1. Platz 2089

1. Platz 2090

1. Platz 2091

1. Platz 2092

1. Platz 2093

1. Platz 2094

1. Platz 2095

1. Platz 2096

1. Platz 2097

1. Platz 2098

1. Platz 2099

1. Platz 2100

1. Platz 2101

1. Platz 2102

1. Platz 2103

1. Platz 2104

1. Platz 2105

1. Platz 2106

1. Platz 2107

1. Platz 2108

1. Platz 2109

1. Platz 2110

1. Platz 2111

1. Platz 2112

1. Platz 2113

1. Platz 2114

1. Platz 2115

1. Platz 2116

1. Platz 2117

1. Platz 2118

1. Platz 2119

1. Platz 2120

1. Platz 2121

1. Platz 2122

1. Platz 2123

1. Platz 2124

1. Platz 2125

1. Platz 2126

1. Platz 2127

1. Platz 2128

1. Platz 2129

1. Platz 2130

1. Platz 2131

1. Platz 2132

1. Platz 2133

1. Platz 2134

1. Platz 2135

1. Platz 2136

1. Platz 2137

1. Platz 2138

1. Platz 2139

1. Platz 2140

1. Platz 2141

1. Platz 2142

1. Platz 2143

1. Platz 2144

Angebote gültig vom 26.10. – 31.10.2020

Heurich GmbH & Co. KG ■ Landwehr 20-26 ■ D-36100 Petersberg
Alle Artikel und Zugaben solange Vorrat reicht.
Für Druckfehler keine Haftung! * = Artikel nicht in allen Filialen erhältlich.

Geschenke für Kinder in Not

Weihnachtspäckchen-Aktion von Höffner und der Stiftung Kinderzukunft startet Ende Oktober

Gründau. Ein funkelndes Glitzern in den Augen und strahlende Freude im Gesicht erwartet die Helfer, als sie im Waisenhaus 80 Jungen und Mädchen besuchen. Alle Kinder kommen aus sozial schwachen Familien, die meisten wurden von ihren Eltern verlassen. Laute Rufe, ausgestreckte Arme und Hände, die den Betreuern aufgeregt ein Geschenk zeigen, machen deutlich, dass die Päckchen aus Deutschland den Kindern einen seltenen Moment des Glücks schenken.

Jens Kretschmar, Medialeiter bei Höffner, half beim Verteilen der Päckchen in Rumänien: „Das sind schon sehr ergreifende Momente, wenn man die strahlenden Augen vieler Kinder, zum Teil mit Behinderung, und ihre Reaktionen sieht.“ Die Weihnachtspäckchen-Aktion der Stiftung beginnt am 26. Oktober, Möbel Höffner unterstützt wie jedes Jahr die Kinderzukunft bundesweit bei der Sammlung von Geschenken für Kinder in Not und steht als Sammelstelle und Transporteur zur Verfügung – verfolgen Sie die Tour www.hoeffner.de/magazin/hoeffnerhilft. Thomas Dankert, Geschäftsführer von Höffner, ist überzeugt von der Aktion: „Wir freuen uns darauf, gemeinsam mit unseren Kunden und Mitarbeitern, Kindern in Not zu Weihnachten eine kleine Freude zu machen. Die Stiftung Kinderzukunft leistet



Mit einem strahlenden Lachen und Freude in den Augen machen sich die Kleinen über die bunten Weihnachtspäckchen her.

wertvolle Hilfe, die wir sehr gerne unterstützen. Alle sind herzlich eingeladen, ihr Päckchen in einer unserer 23 Filialen abzugeben. Je mehr Geschenke zusammenkommen, desto mehr Kindern können wir ein Lachen schenken.“

Teilen wird auf beiden Seiten zum Geschenk

In vielen osteuropäischen Ländern leidet ein Großteil der Menschen noch heute unter katastrophalen wirtschaftlichen und sozialen Bedingungen. Am schlimmsten sind hiervon die Kinder betroffen. Viele leben als Waisen oder in sozial schwachen Familien, denen es am Nötigsten fehlt. Bei mangelndem Geld für Nahrung und Kleidung ist an Geschenke erst gar nicht zu

denken. Mit der Sonderaktion „Weihnachtspäckchen für Kinder in Not“ helfen sie auch denjenigen, die nicht direkt in einem internationalen Großprojekt betreut werden. Dafür sammelt die Kinderzukunft bereits seit dem Jahr 1995 in einer groß angelegten bürger-nahen Aktion alljährlich Weihnachtspäckchen, die per Lkw nach Osteuropa gebracht werden. Die Verteilung der Päckchen in Heimen, Kindergärten, Krankenhäusern und Elendsvierteln erfolgt durch Mitarbeiter der Kinderzukunft und ehrenamtliche Helfer. Jahr für Jahr beteiligen sich zahlreiche Familien, Kindergärten, Schulen, Vereine und Unternehmen aus ganz Deutschland an der Aktion, so kamen 2019 bundesweit über

38.000 Geschenke zusammen, 10.000 alleine über die Möbelkette Höffner. Gemeinsam legen sie verpackte Süßigkeiten und Gebäck, neuwertige Spielsachen, Stofftiere, Schreib-, Mal- und Bastelutensilien oder Kinderbekleidung in einen Schuhkarton und verpacken diesen in Geschenkpapier zu einer bunten Überraschung (bitte mit Junge/Mädchen und dem ungefähren Alter beschriften – Aufkleber dazu gibt es an der Info von Höffner). Wenn Sie sich an der Aktion beteiligen möchten, können Sie Ihre Päckchen vom 26. Oktober bis spätestens 28. November bundesweit in den 23 Möbelhäusern von Höffner abgeben. Eine Liste der Filialen finden Sie unter www.hoeffner.de.

Herbstspaziergang verschoben

SPD Bad Vilbel informiert

Bad Vilbel. Der für Samstag, 24. Oktober, geplante Herbstspaziergang der SPD Heilsberg durch den Stadtteil ist aufgrund der sich wieder verschärfenden Corona-Pandemie zunächst verschoben. Die SPD Heilsberg unterstützt den Aufruf der Bundeskanzlerin, die Zahl der Kontakte außerhalb der Familie zu begrenzen, weshalb der geplante persönliche Austausch mit den Heilsbergerrinnen und Heilsbergern so leider nicht stattfinden könne, erklärte der Heilsberger SPD-Vorsitzende Carsten Hauer. Hauer hatte zusammen mit weiteren Ortsbeirats-Kandidaten der SPD, Angelika Ungerer, Arthur Reiter und Felix Wegmann, geplant, sich bei dem Herbstspaziergang gemeinsam mit

den Bürgerinnen und Bürgern ein Bild davon zu machen, wie sich der Heilsberg in den letzten Jahren entwickelt hat und welche Größen und kleineren „Baustellen“ in den nächsten Jahren noch vorangebracht werden müssen. Wann der Spaziergang nachgeholt wird, hängt von der weiteren Entwicklung der Pandemie ab. Sollte dies zeitnah nicht möglich sein, werden die Heilsberger Genossen die Begehung im kleinen Kreis durchführen und eine Videodokumentation davon veröffentlichen. Für Anregungen, Fragen oder Bemerkungen zu Heilsberger Themen stehen die Heilsberger Sozialdemokraten aber auch jederzeit unter heilsberg@spd-badvilbel.de zur Verfügung.

Pilates für kurvige, starke Frauen

Mütter- und FamilienZentrum Karben lädt ein

Karben. Der Kurs richtet sich an starke Frauen, mit ein paar Pfunden mehr. Der Kurs findet auf Anfänger Niveau statt und ist somit auch für absolute Neulinge und Sportanfänger geeignet. Das Trainingssystem „Pilates“ wurde bereits vor über 100 Jahren von Joseph Hubertus Pilates entwickelt. Pilates ist ein systematisches Ganzkörpertraining, das eine Kräftigung der Rücken-, Bauch- und Beckenbodenmuskulatur anstrebt. Dabei sorgen runde und fließende Bewegungen dafür, dass die Gelenke schonend mobilisiert werden. Pilates ist gleichermaßen spannend und effektiv, sanftes Training ohne ruckartige Bewegungen. Das Training sorgt auch für eine bessere Körperhaltung, baut Stress ab und fördert die Konzentrationsfähigkeit. Dabei werden auf schonende Art und Weise immer mehrere Muskelgruppen gleichzeitig gekräftigt und gedehnt. Besonderes Augenmerk gilt der Körpermitte. Mit dem Training wird die Tiefenmuskulatur im Becken und in der Taille trainiert und verbessert so-

mit die Beweglichkeit und Haltung. Die Übungen folgen dabei sechs Prinzipien. Diese sind der Schlüssel, um möglichst effektiv und mit Freude seine individuellen Ziele zu erreichen. Sich selbst wahrnehmen, den Körper und Geist gleichermaßen stärken und sich ein neues Bewusstsein schaffen ist einfacher als man denkt. Mit dieser Trainingsform ist der Weg das Ziel. Pilates ist somit für jeden geeignet, auch für diejenigen der mehr auf den Rippen hat. In diesem Kurs braucht sich niemand für seinen Körper, seine Form oder Sonstiges zu schämen oder sich unwohl zu fühlen, es ist ein Kurs von und mit starken Frauen. Der Kurs mit der Nummer 708 findet freitags ab dem 30. Oktober bis zum 18. Dezember von 18.45 bis 19.45 Uhr statt. Die Kosten belaufen sich auf 52,50 für Mitglieder und 56 Euro für Nichtmitglieder. Weitere Informationen und Anmledung beim Büro der MüZe unter Telefon 06034/5098974 oder senden Sie ein E-Mail info@mueze-karben.de. Weitere Infos unter www.mueze-karben.de.

Gaststätten wird geholfen

Bürgermeister Kreß unterstützt Außengastronomien im Winter mit Pavillions



Stefan Reichert, Matthias Wieliki, Hendrik Diehl (Entdecker GmbH), Inhaber des P13 Tobias Mohr, Bürgermeister Klaus Kreß, Inhaberin der Gaststätte „Kuckuck“ Ruth Bornträger, Inhaberin der Gaststätte „Der Grieche“ Kanelia Bouzaki und Tobias Brandt (von links) beim Treffen auf dem Marktplatz Bad Nauheim.

Bad Nauheim. Der September bescherte viele warme Tage und ermöglichte den Bad Nauheimer Wirten eine lange Nutzung des Außenbereichs, um Gäste bewirten zu können, resümiert Bürgermeister Klaus Kreß und erklärt, „wenn es nun kälter wird, haben es die Betreiber der Restaurants, Cafés und Bars durch die Corona-Beschränkungen besonders schwer. Durch die erforderlichen Hygienekonzepte sind weniger Plätze im Innenraum verfügbar. Hinzu kommt das Bedürfnis von Gästen, nach möglichst viel Sicherheit während der Grippezeit.“ Der Rathauschef hat sich daher in den vergangenen Tagen zusammen mit Fachbereichsleiter Zentrale Steuerung und Öffentlichkeitsarbeit Matthias Wieliki und seinen Mitarbeitern der Wirtschaftsförderung Gedanken gemacht. Wieliki: „Um diese Herausforderung zu bewältigen,

braucht es kreative Lösungen. Die Stadt möchte hier eine kleine Unterstützung leisten und bietet unbürokratische Hilfe zur Erweiterung der Außengastronomie an. Dazu werden die Gestaltungsrichtlinien vorübergehend weit ausgelegt. Wir wollen damit das Aufstellen von Pavillons unter gewissen Bedingungen in der kalten Jahreszeit ermöglichen.“ Hierzu schafft die Stadt einheitliche Pavillons mit Infrarot-Heiztechnik an. Sie stellt sie den Betreibern gastronomischer Betriebe zur Verfügung, die eine Außenbewirtungsfläche im öffentlichen Verkehrsraum im Innenstadtbereich betreiben. Dieser ist abgegrenzt durch die Kurstraße, Hauptstraße, Parkstraße und den Burgplatz. „Natürlich ist das anspruchsvolle und einzigartige Stadtbild Bad Nauheims als Kurstadt von zentraler Bedeutung. Genauso

wichtig für die Aufenthalts- und Lebensqualität ist allerdings auch unsere vielfältige und hochwertige Gastronomie. Deshalb achten wir bei der Auswahl der Zelte durch ein einheitliches und qualitatives Design auf ein attraktives und angepasstes Erscheinungsbild“, betont der Rathauschef. Voraussetzungen für die Bereitstellung von Pavillons ist eine Außenbewirtungsfläche im öffentlichen Verkehrsraum und eine entsprechende Sondernutzungsgenehmigung des Gewerbeamtes der Stadt Bad Nauheim. Ob ein Pavillon tatsächlich gestellt werden kann, bedarf einer Prüfung im Einzelfall und ist unter anderem von der Größe und Lage der Außenbewirtungsfläche abhängig. „Wichtig dabei ist, dass die Rettungswege freibleiben und die Verkehrssicherheit gewährleistet ist. Für Betriebe, die auf eigene Schirme und Mar-

kisen setzen möchten, werden wir anderweitige Lösungen finden“, erläutert Kreß das Vorhaben, über das sich auch der Verein Erlebnis Bad Nauheim freut. Gastronomen, die die Unterstützung nutzen möchten, können sich bei Matthias Wieliki per Mail an matthias.wieliki@bad-nauheim.de oder bei Tobias Brandt von der Wirtschaftsförderung per Mail an tobias.brandt@bad-nauheim.de melden. Erster Stadtrat Peter Krank teilt abschließend mit, dass den Bad Nauheimer Einzelhändlern und Gastronomen die Gebühr für die Sondernutzung – für die Warenpräsentation oder Außenbewirtung – nicht nur für dieses Jahr erlassen wird: „Wir haben die Aussetzung der Sondernutzungsgebühren bis zum Frühjahr 2021 verlängert, um eine weitere, kleine Erleichterung zu verschaffen.“

Prinzenpaar für 2021 bereit

Auch in Bad Vilbel fallen die Fastnachtsveranstaltungen aus

Bad Vilbel. Nach langem innerlichem Ringen und Abwägen der möglichen Alternativen hat nun auch der Vorstand des 1. Bad Vilbeler Karnevalvereins Fidele Sandhasen beschlossen, die Veranstaltungen in der kommenden Fastnachtskampagne 2020/2021 zu streichen, was in der fast siebzighjährigen Geschichte des Vereins nur einmal – und zwar wegen des Golfkriegs 1991 – geschah. Auch der Bürgermeister der Stadt Bad Vilbel, Dr. Thomas Stöhr, hat sich mit der Vorsitzenden und Ehrenpräsidentin der Fiden Sandhasen, Margot Hilling, abgesprochen: „Schweren Herzens verzichten wir in diesem Jahr auch auf die traditionelle Kampagneneröffnung mit dem Hissen der Narrenfahnen am Rathaus, denn wo keine Kampagnenveranstaltungen stattfinden können, kann auch

keine Eröffnung vollzogen werden“, stellten Bürgermeister und 1. Vorsitzende fest. So fällt also auch die traditionelle Fastnachtseröffnung am 11. November um 11.11 Uhr im historischen Rathaus aus. Das Kinderprinzenpaar, welches schon vor der Absage der Veranstaltungen gekürt wurde, bleiben zur Fastnacht 2020/2021 im Amt. „Natürlich findet die Fastnacht 2020/2021 – trotz Corona – wie Ostern und Weihnachten statt. Es werden nur die großen Veranstaltungen wie die Prunksitzungen, das Kinderkostümfest und die Rathausstürmung abgesagt“, erklärt der Pressesprecher Horst H. Hilling und meint damit, dass die Tradition der Fastnacht fortlebt, sie in diesem Jahr jedoch anders ausgelebt werden muss, als es die Aktiven und Gäste gewohnt sind.

Merz erobert Friedberg

Friedberg. Er sieht zunächst aus wie ein langweiliger Beamter: Doch Werner Zülch als Wiedergänger Kurt Schwitters ist deutlich kreativer. Am Samstag, 24. Oktober bringt er den Zuschauern im Alten Hallenbad an der Haagstraße 29 das Merz-Universum des Hannoveraner Dada-Genies Kurt Schwitters (1887-1948) nahe. Ab 19.30 Uhr wird der Mann vom Aktionstheater Kassel zum Beispiel das Anna-Blume-Gedicht rezitieren. Zülch warnt: „Ich bin elektrisch – nehmt euch in acht“ und deklamiert: „An alle Bühnen der Welt. Ich fordere...“ Daraus wächst ein Verständnis dessen, was Schwitters mit Merz meinte. Der vielseitige Künstler hatte eine Technik entwickelt, aus Zeitungsausschnitten, Reklame und Abfall Collagen zu bauen. Als Gegenprojekt zu dem eher destruktiven Dadaismus sollten seine seit 1919 entstandenen Bilder, Lautmalereien und Skulpturen für einen Wiederaufbau stehen. Seine Wohnung in Hannover baute der Künstler in einen „Merzbau“ voller spitzwinkliger Nischen um. Die Nazis konnten nichts mit dem Manne anfangen. Er musste vor ihnen nach Norwegen und später nach England fliehen, wo er nach Kriegsende starb. Der Friedberger Merz-Abend kostet zwölf Euro Eintritt. Karten gibt es unter www.ticketshop-friedberg.de oder direkt im Ticketshop an der Friedberger Burg.

Mittelhessen-Bote
frisch & informativ
Telefon 06051 833-241



IMPRESSUM
Mittelhessen-Bote
mit Kreisausgaben
Main-Kinzig-Bote
(für den gesamten Main-Kinzig-Kreis)
Wetterauer Wochen-Bote
(für den gesamten Wetterau-Kreis)

Verleger: Oliver Naumann,
Ehrhard Naumann
Geschäftsführer: Oliver Naumann,
Jochen Grossmann
Chefredakteur: Thomas Welz
Anzeigen/Key-Account: Johanna Röder
Vertriebsleiter: Ronald Schmidt

Anzeigenannahme:
Montag bis Freitag von 8.00-18.00 Uhr,
Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Bei telefonisch aufgegebenen Anzeigen keine Gewähr. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 32/45.
Der Mittelhessen-Bote erscheint mit den Regionalausgaben Gelnhäuser Bote, Hanauer Bote, Maintaler Bote, Langenselbolder Bote, Schlüchtern Bote, Fuldaer Land-Bote, Wetterauer Wochen-Bote, Büdinger Bote, Oberhessen-Bote, Kahlgrund-Bote. In der Ausgabe Main-Kinzig-Bote werden die amtlichen Bekanntmachungen des Main-Kinzig-Kreises und folgender Städte und Gemeinden veröffentlicht:
Gelnhausen – Mitteilungsblatt;
Langenselbold – Langenselbolder Bote;
Wächtersbach – Wächtersbacher Stadtanzeiger;
Gründau – Gründauer Anzeiger;
Freigericht – Freigerichter Bote;
Hasselroth – Hasselrother Anzeiger;
Linsengericht – Linsengerichter Anzeiger;
Biebergemünd – Wochenblatt Biebergemünd.
Auflage: 325.225.
Kombination mit Gießener Zeitung, Auflage: 128.875.
Gesamtauflage: 454.100
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder werden weder Gewähr übernommen noch eventuelle Kosten erstattet. Für den Inhalt der Anzeigen übernehmen wir ebenfalls keine Haftung.
Der Mittelhessen-Bote erscheint mittwochs. (Änderung der Erscheinungstermine vorbehalten). Bei Nichterscheinen infolge höherer Gewalt, bei Streik, Aussperrung u.ä. Gründen, besteht kein Anspruch auf Entschädigung.
Verteilung: kostenlos an die Haushalte
Bezugspreis bei Postzustellung: 2,00 € zzgl. MwSt.

Verlag und Herstellung:
Druck- und Presshaus
Naumann GmbH & Co. KG
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen.

2020
Anzeigen (06051) 833-244
Redaktion (06051) 833-202
Vertrieb (06051) 833-299
Telefax (06051) 833-230

Lothar Perkuhn ist neuer Schützenkönig
Königsschießen bei den Friedberger Schützen war ein voller Erfolg



Mitglieder des Friedberger Schützenvereins.

Friedberg. Den Saisonhöhepunkt des Friedberger Schützenvereins bildete kürzlich das traditionelle Königsschießen mit der anschließenden Königsfeier auf dem Schießstand und im Außenbereich der Sporthalle der Philipp-Dieffenbach-Schule. Vorsitzender Lutz Illhardt begrüßte zu Beginn die anwesenden Vereinsmitglieder und deren Angehörige die trotz der erschwerten Situation aufgrund der Pandemie den Weg ins Vereinsheim gefunden hatten. 17 Männer und Frauen gaben im Laufe des nachmittags mit dem Kleinkalibergewehr ihre Schüsse, um die Königs- und Ritterwürde ab.

Je drei Schuss wurden auf eine 25 Meter entfernte „Glücksscheibe“ abgegeben, um für alle Sportschützen der verschiedenen Waffenarten die gleichen Voraussetzungen zu schaffen. Auf der Scheibe waren jeweils unter-

schiedliche Zahlengruppen aufgedruckt. Somit wurde König, wer nach der Addition der getroffenen Zahlenfelder den höchsten Wert erreichte. Nach Beendigung des Schießdurchgangs nutzte Illhardt die Zeit einige verdien-

te Mitglieder zu ehren. Für außerordentlichen Einsatz im Verein Mathias Berger und Dirk Schulmeyer. Vom Hessischen Schützenverband ging eine Urkunde und Ehrennadel in Silber an Berger. Vom Deutschen Schützenbund überreichte er je eine Ehrenurkunde und Ehrennadel in Gold für 40 Jahre Mitgliedschaft an Klaus Dieter Frank, Jürgen Kleeborg, Sieglinde und Armin Lemke sowie Margita Wickl. Für 50 Jahre Mitgliedschaft an Günter Lamotte und postum an den erst kürzlich verstorbenen Peter Lemcke. Auch Illhardt empfing eine Urkunde und eine goldene Verdienstnadel für unermüd-

liche Arbeit um das Deutsche Schützenwesen. Danach folgte der Höhepunkt die Proklamation des neuen Schützenkönigs und der ihm zur Seite stehenden Ritter. Illhardt ehrte zuerst, jeweils mit einem Orden, den dritten Ritter Markus Dingeldein (200 Ringe), zweiter Ritter Rudolf Hoenoch (215 Ringe) und als ersten Ritter Sieglinde Lemke (220 Ringe). Friedrich Wilhelm Durchdewald, der bis zu diesem Tag der amtierende Schützenkönig war, übergab dem neuen Schützenkönig 2020/21 Lothar Perkuhn die Königskette als sichtbares Zeichen seiner Regentschaft für das kommende Jahr.

Gesundheit

ANZEIGE

Wenn Arthrose zur Last wird
Betroffene vertrauen auf wirksame Arzneitropfen

25 Millionen Deutsche leiden täglich unter Gelenkschmerzen. Die Ursache ist meist Gelenkverschleiß (Arthrose). Insbesondere Menschen in fortgeschrittenem Alter sind betroffen. Die gute Nachricht: Mit speziellen Arzneitropfen kann Arthrose wirksam bekämpft werden (Rubaxx Arthro, Apotheke).

Unsere Lebenserwartung steigt, wir werden immer älter – einerseits gute Nachrichten. Doch für unsere Gelenke bedeutet diese Entwicklung jahrelange zusätzliche Belastung. Spätestens ab Ende 50 treten bei fast allen Verschleißerscheinungen auf. Unbehandelt kann die Abnutzung der Gelenkknorpel ungebremst voranschreiten und Entzündungen zur Folge haben. Dies führt meist zu dauerhaften Schmerzen und eingeschränkter Beweglichkeit.

Experten raten daher, schon bei ersten Anzeichen einer Arthrose aktiv zu werden.



Ihre Empfehlung: Eine wirksame Therapie sollte speziell für Arthrose entwickelt sein. Dabei sollte sie nicht nur schmerzlindernd und entzündungshemmend wirken, sondern v. a. den Knorpel schützen. In der Apotheke gibt es ein spezielles Arzneimittel namens Rubaxx Arthro (rezeptfrei), das genau diese Kriterien erfüllt!

Hochkonzentrierte Natur-Kraft für die Gelenke

Deutsche Forscher haben die besondere Arthrose-Heilpflanze Viscum album hochkonzentriert in Rubaxx Arthro aufbereitet. Ihr Arzneistoff bekämpft speziell Arthrose und wirkt dabei schmerzlindernd und entzündungshemmend! Mehr noch: Viscum album kann sogar bestimmte Körperzellen stoppen, die den Gelenkknorpel bei Arthrose angreifen. So wird der Knorpel geschützt

und die bei Arthrose typischen Anlauf- und Belastungsschmerzen werden bekämpft.

Rubaxx Arthro ist gut verträglich und hat keine bekannten Neben- oder Wechselwirkungen. Dank der Tropfenform ist Rubaxx Arthro je nach Stärke der Beschwerden individuell dosierbar.



„Nach wenigen Tagen waren die Schmerzen im Gelenk verschwunden.“ (Frauke M.)



„Seit Tagen habe ich keine Schmerzen mehr im Knie. Ich werde die Tropfen weiter nehmen!“ (Klaus W.)

Für Ihre Apotheke:
✓ **Bekämpft speziell Arthrose**
✓ **Wirksam & gut verträglich**
✓ **Individuell dosierbar**



Rubaxx Arthro
(PZN 15617516)
www.rubaxx.de

Neu aus der Apotheke

Einzigartiges CANNABIS GEL MIT CBD



Die Cannabispflanze rückt immer mehr in den Fokus der Öffentlichkeit. Besonders in dem nicht berauschenden Inhaltsstoff CBD (Cannabidiol) sehen Wissenschaftler großes Potenzial. Jetzt gibt es ein neues Cannabis CBD Gel von der Apotheken-Qualitätsmarke Rubaxx (Rubaxx Cannabis CBD Gel, Apotheke).

Cannabis ist eine der ältesten traditionellen Pflanzen. Schon seit Tausenden von Jahren werden ihre Blüten vielseitig



genutzt. Heute gilt Cannabis als zukunftsweisende Pflanze, die in der modernen Forschung in verschiedensten Bereichen zum Einsatz kommt. Insbesondere der nicht berauschende Inhaltsstoff CBD (Cannabidiol) begeistert Wissenschaftler und Verbraucher gleichermaßen. Jetzt gibt es ein Cannabis Gel mit 600 mg CBD frei verkäuflich in der Apotheke: Rubaxx Cannabis CBD Gel.

Reines CBD, aufwendig isoliert

Experten der Qualitätsmarke Rubaxx haben nach einer Cannabispflanze mit hohem CBD-Gehalt gesucht – mit Er-

folg! Aus einer speziellen Pflanze der Cannabissorte sativa L. wird mittels eines komplexen CO₂-Verfahrens reines CBD isoliert. Das hochwertige CBD ist jetzt in dem neuen Rubaxx Cannabis CBD Gel verarbeitet. Außerdem enthält das Gel ätherische Öle wie Menthol und Minzöl. Diese wirken nicht nur kühlend, sondern unterstützen auch beanspruchte Muskelpartien.

Geprüfte Qualität von der Pflanze bis zum Produkt

Die Herstellung des Gels findet unter höchsten deutschen Qualitäts- und Sicherheitsstandards statt. Das Gel wurde speziell für die tägliche Anwendung entwickelt und ist dermatologisch getestet. Verbraucher können das CBD Gel je nach Bedarf mehrmals täglich auf die Haut auftragen.

✓ **Einzigartig – mit 600 mg CBD**
✓ **Geprüfte Qualität aus Deutschland**
✓ **Frei verkäuflich in der Apotheke**

Für Ihre Apotheke:
Rubaxx Cannabis CBD Gel
(PZN 16330053)



www.rubaxx-cannabis.de

Bekannt aus dem TV

Rubaxx Cannabis CBD Gel ist ein Kosmetikum und enthält zu 10 % eine CBD-Lösung (entspricht ca. 600 mg CBD), kein THC • Abbildung Betroffenen nachempfunden

Bekanntschaften



herzenswünsche

Carolín, 23 J./ 167 cm led., Angestellte, ist schlank- sportlich, mit schlanken langen

Beinen, einer schmalen Taille. Eine liebevolle junge hübsche Frau, mit einem kl. Tattoo., lieb, romantisch, bescheiden, treu, und einfühlsam. üb. Tel. **0152-21556592** GB-W2-1139-43

Denise, 34 J./ 165 cm Arzthelferin, lange dunkle Haare, große ausdrucksvolle Augen, sinnlichen Lippen und eine tolle Figur. üb. Tel. **0152-21556592** GB-W3-1017-43

Martina, 43 J./ 161 cm hat eine tolle schlanke Figur, mit sehr weiblichen Rundungen, langen schönen Haaren und treuen Augen. üb. Tel. **0152-21556592** GB-W4-1018-43

Christine 58 J./165 cm Ich bin ein liebevolles weibliches vollbusiges Vollweib. Ich koche,

verwöhne und liebe gerne. Ich kann wirklich soviel geben. üb Tel**0152-21556592** GB-W5-2235-43

Mirko, 27 / 187 cm schlank, dunkle Haare, Juni-orchef. gefühlvoll, zärtlich, aufrichtig, ehrlich. üb. Tel. **0152-21556592** GB-M2-1005-43

Oliver, 35 J. / 185 Wo bist Du, die Frau, die sich nach einer zärtlichen und gefühlvollen Beziehung sehnt. Ich bin kinderlieb, reise gerne, bin sportlich, u. liebe romantische Musik. üb. Tel. **0152-21556592** GB-M3-1015-43

Marco, 42 J./ 185 cm Handwerksmeister mit eig. Betrieb und mehreren Angestellten, humorvoll, einfühlsam u. treu, ist ein unternehmungslustiger gutaussehender Mann mit breiten Schultern zum anlehnen. üb. Tel. **0152-21556592** GB-M4-1008-43

Helmut 59 J. / 180 cm Direktor, sehr vital, wesentlich jünger aussehend, fröhlich, charmant. Wir könnten wandern, ins Theater gehen, üb. Tel. **0152-21556592** GB-M5-2023-43

Herbert 72 J./ 185 cm Dipl. Kaufmann i.R. charmant und sympathisch, humorvoller, üb. Tel. **0152-21556592** GB-M6-2053-43

Alle vollständigen Texte www.mpt-ab.de/aktuell

Seit 1997 - mit Kompetenz an ihrer Seite 63768 Hösbach - Siemensstr. 6 tägl von 10 bis 20 Uhr erreichbar **mein partner treff GmbH**



Susanne Krämer

CORONA IST DOOF! VERMISST DU MICH DENN NICHT AUCH ?

N I N A , 50 J / 1.62, ganz alleinstehende Bankkauffrau. Bin eine intelligente, fröhliche Vorzeigefrau – egal ob im supermodischen Outfit, im Joggingdress oder mit Gummistiefeln. Ich bin ein „waches“, fröhliches, ehrliches Geschöpf mit blauen Augen, langen blonden Haaren, mit dem gewissen „ETWAS“, sexy schlanke Figur; Dame, Vamp u. Mädchen. Da ich gewohnt bin, mein Leben selbst in die Hand zu nehmen, suche ich keinen Mann, der mir die Last von den Schultern nimmt, sondern jemanden, in den ich mich verlieben kann und an dessen Schulter ich mich einfach geborgen fühle. Warum soll man sich eigentl. nicht durch eine pv Anzeige kennenlernen? – Dem Schicksal ein bisschen nachhelfen, damit ich „DICH“ finde. Ich habe kein Beuteschema bezogen auf Aussehen und Alterswünsche, Hauptsache, Du bist sympathisch und ehrlich, der Rest ergibt sich, wenn ich in Deine Augen sehe und mir ganz warm wird. Auf meine erste Anzeige hat sich niemand gemeldet, daher rufe Du jetzt bitte an, handy ☎ 0172 - 3712035, auch Sa. u. So., od. E-Mail an: NinaNina@inserat-wz.de

IN DEN REIFEN JAHREN DÜRFEN WIR ALLES ! „A L S O“ LIEB MICH + SCHREI VOR GLÜCK !

PROFESSOR DOKTOR E D G A R 76 J./183cm groß und verwitwet, jetzt noch etwas freiberuflich als Jurist tätig, in besten finanziellen Verhältnissen, mit schö. Haus + ansteckendem Lachen! Bin noch ganz fit, fühle mich wie 50 J. und frage mich, wo sind die Jahre geblieben? Ich schätze Lebensqualität, die man nur zu zweit empfinden kann, bin zuverlässig, gewissenhaft, sehr gesund u. zu jedem Blödsinn aufgelegt. Bin fröhlich, ganz gut aussehend, habe volles Haar, ein Gentleman der alten Schule u. doch ein Lausub geblieben. Wenn wir aufgrund von COVID-19 in meinem schönen Zuhause bei Glühwein auf der Terrasse sitzen und den bunten Herbst genießen, dann genießen wir auch unsere Liebe in vollen Zügen. Wir sind zwei Menschen, die zusammengehören, die jetzt wieder glücklich verliebt sind, gemeinsam ins Elsass reisen, ein traumhaftes Essen bei einem Glas Rotwein genießen, durch den Herbstwald spazieren und ganz leise flüstere ich dir ins Ohr: „WIR fangen das Glück für uns ein.“ Bitte rufen Sie an, pv handy 01522 – 6954734.

DIE WELT DREHT SICH NUR NOCH UM CORONA, DOCH HEUTE GEHT ES NUR UM UNS ZWEI !

ICH HEISSE R I C H A R D , bin 69 J, ARZT und war früher Chirurg. Bin dynamisch, fröhlich, ein Mann mit Herz + sehr alleine. Ich bin ein verlässlicher, zärtl. Partner, liebe auch die leisen Töne, habe Humor, Witz u. Tiefgang, lebe in besten finanz. Verh., schö. Haus hier in der Gegend und spiele gerne Klavier. Bin sympath., liebev., ein echt zuverlässiger „Gentleman“, der sein Herz einer natürlichen Frau schenken möchte! Mit der Zeit merkt man, dass Menschen wie Bücher sind, einige täuschen Dich mit dem Umschlag und einige überraschen dich mit dem Inhalt. Ich liebe Reisen ... komm mit mir im nächsten Jahr nach der Pandemie, es wird unser Liebes-Abenteuerurlaub. Ich bin ein Romantiker und möchte mit Ihnen ein harmonisches, aber kein langweiliges Leben führen; unsere Traumliebe – an einem weißen Strand voller Sonne u. Palmen ... unser Glück über pv im zweiten Anlauf, denn ich wurde einfach verlassen! Bitte haben auch Sie Mut u. rufen Sie gleich an, handy 0175 - 707 88 22

Aus einem BALD sollte man viel öfter ein JETZT machen, bevor daraus ein NIE wird, daher meine Anzeige für DICH !

S A B I N E , 60 J, Fachkrankenschwester, bin ganz allein. „Schon jetzt an Weihnachten denken, ja!“ – Gemeinsame Zeit in der Pandemie verbringen, anstelle einen Weihnachtmarkt zu besuchen, so wie in den letzten Jahren. Bin spontan, liebenswert, treu, charmant u. zärtlich, bin eine liebe, reizvolle Frau und lache gern. Habe schlanke, gute Figur, bin charmant u. treu. Wenn du auch allein bist u. es ehrl. meist, ist es unsere Chance ins Glück. Ich möchte das ganze Leben mit Ihnen teilen und auch in ein paar Jahren bei Ihnen sein und Ihnen bei kleinen Wehwechen helfen und Sie pflegen. Ich hoffe, dass ich durch diese Anzeige über pv Ihre Aufmerksamkeit erregt habe + würde mich freuen, wenn Sie sich melden, um mich näher kennenzulernen. ☎ 0172 – 3707138 oder E-Mail an: Sabine1112@wz-mail.de. Corona kommt und geht, doch wir beide bleiben für immer zusammen.

Anita, 68 J., seit üb. 1 Jahr verwitwet, mit schöner weibl. Figur, gute Hausfrau, Köchin u. Autofahrerin. Die Einsamkeit ist erdrückend u. ich suche e. ehrl. Mann, bei getr. o. am liebsten gemeins. Wohnen. Sind Sie auch so allein wie ich? Dann rufen Sie üb. pv an u. lassen Sie uns bald zusammen kommen. ☎ 0162-7928872

BEIM WORT „GESICHTSMASKE“ DENKT AUCH KEINER MEHR AN GURKENSCHEIBEN

DOKTOR J O H A N N , bin ein Anfang/Mitte 80-jähriger Geschäftsführer eines Unternehmens, ja, ich arbeite noch, warum? – Weil es mir Spaß macht und mich jung hält. Bin leider verwitwet, 180 cm groß und habe schon viel von der Welt gesehen, doch mir fehlt das Wichtigste: „Sie“. Bin ehrlich, verlässlich, aufrichtig, habe schö. Haus, Auto, „den Beat im Blut“ und das Herz am rechten Fleck. Bin ein guter Kerl, sportlich-schlank, spontan, unkonventionell, loyal, offen, charmant + auf jeden Fall liebenswert. Es liegt jetzt bei Ihnen, lassen Sie uns Interessen tauschen, Gemeinsamkeiten finden und uns ganz langsam kennenlernen, auch gerne in getrennten Wohnungen, der Rest wird sich schon geben. Hauptsache Hand in Hand zu zweit und wir gehen den Weg gemeinsam zu Ende. Sollten Sie Interesse haben, freue ich mich über pv auf Ihren Anruf unter Tel. 01523 - 8834050

Ich bin Hildegard, 80 Jahre alt und habe durch Zufall die Anzeigen hier in der Regionalausgabe gelesen und mich sofort entschlossen, auch eine über pv aufzugeben. Habe ein Herz voller Liebe, mag kuscheln, streicheln, Zärtlichkeit, Nähe und Vertrauen spüren. Ich will voller Liebe und Wärme für einen Menschen sein, mit dem ich all das teilen kann, denn ich habe keine Kinder in der Nähe und bin verwitwet. Mit einem Mann, den ich liebe, all das teilen zu können, ist eine Vorstellung, von der ich glaube, sie bleibt für immer ein Traum ... Ich suche einen Freund/ Partner zum Reden, für gemeinsame Unternehmungen wie für Dich kochen und backen, Spaziergänge und vielleicht kleine Ausflüge. Sie sollten ehrlich, liebevoll, zuverlässig und humorvoll sein. Zum Glück bin ich gesund u. habe keine Probleme, außer die Einsamkeit. Mein Herz sagt, für mich gibt es noch einmal einen lieben Mann, mit dem ich zusammen sein darf. Ich könnte auch zu Ihnen kommen, rufen Sie an 01522 - 6954734

BEI MANCHEN MENSCHEN LÄCHELT MEIN GESICHT ... BEI ANDEREN MEIN HERZ ...

ÄRZTIN E L I S A B E T H , 74 J, verwitwet, jetzt Privatiere. Bin intelligent, witzig, herzlich u. liebevoll. Ich lebe in besten finanz. Verhältnissen, schönes Auto u. Haus in der Umgebung – doch was nützt das alles, wenn man alleine ist? Bin fröhlich, niveauvoll, gesund, eine wesentlich jünger aussehende Frau, etwas vollbusig und mit schöner Figur. Ich bin zärtlich, romantisch, liebevoll u. fühle mich sehr alleine. An diesen Herbstabenden in der schweren Zeit von Corona wünsche ich mir die Wärme der Liebe zu spüren, Liebe u. Zärtlichkeit zu schenken, das wünsche ich mir. Ich fahre gerne Auto und ich habe keine großen Wünsche an meinen Partner, nur ehrlich sein. Sie sein. Gerne möchte ich Sie verwöhnen u. umsorgen – stellen Sie über pv die Verbindung unserer Herzen her, Ihr Alter ist nebensächlich. Bitte rufen Sie gleich an, Tel.: 0152 - 09 39 54 44

MANCHMAL KOMMT DIE LIEBE EINFACH SO, DURCH MEINE KLEINE ANZEIGE !

Mein Name ist **L A U R A** , bin 66 J. Bin eine sportliche, 163 cm große, mittelschlanke, spontane, fröhliche Krankenschwester, jetzt Rentnerin. Verführerisch aufregend, natürl. u. unendl. liebesbedürftig. Ich mag sanfte Wärme, Harmonie, viel Lachen; möchte meine Liebe + Zärtlichkeit einem ehrl. Mann schenken. Bin bestimmt nicht so perfekt aussehend wie Andrea Berg, singe dafür aber genauso lustig unter der Dusche. Ich möchte zu meinem Partner Vertrauen haben u. eine fröhliche, treue, liebevolle gemeinsame Zukunft erleben. Wenn auch du allein bist, hoffentlich nicht perfekt bist, dann habe Mut, „gib uns die große Chance zu unserer Liebe + Glück“, rufe an: pv handy 0159 - 01361632, denn Wunder passieren immer dann, wenn man die Hoffnung längst aufgegeben hat.

Walli, 77 J., bin eine ansehn. Witwe, mit viel Herzenswärme, doch die Einsamkeit bedrückt mich. Als saubere Hausfrau u. hervorrag. Köchin würde ich immer gut für Sie sorgen. Rufen Sie üb. pv an, so gerne möchte ich mit meinem Auto zu Ihnen kommen u. wir bespr. alles persönlich. ☎ 0176-56848299

Adele, 73 J., hübsche, jugendl. Witwe, mit schlanker Figur u. großem Herz. Ich erfreue mich an der Haus- u. Gartenarbeit, am Kochen, Auto fahren u. spazieren gehen. Welcher ehrliche Mann ist auch so einsam? Kostenloser Anruf, Pd-Seniorenglück ☎ 0800-7774050

Hildegard, 81 J., verwitwet, mit schöner weibl. Figur, noch immer eine gute Autofahrerin, koche u. backe hervorragend u. habe alles in perfekter Ordnung. Suche üb. pv einen lieben Kameraden, dem ich wieder etwas Glück ins Leben bringen kann. ☎ 0176-43646934

Die Liebe ist nicht nur ein Wort, sie sollte das Wichtigste im Leben sein, denn die Uhr bleibt nicht stehen. Wenn du einen liebenswerten Mann, 66 J., jung kennenlernen möchtest, dann trau dich! ps. Das Leben ist viel schöner zu zweit! Chiffre 14459

Netter, lieber Er, 45 J., sucht nette, liebe Sie, 25-45 J., für feste Beziehung. ☎ 0152/09135516

Badsanierung

Wir ren./erneuern Ihr Bad, auch mit Badew./Dusche, WC, Waschb., Fliesen, Hgz., Elektr. + sämtliche Nebenarbeiten, auch behindertengerecht, 48 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb, Schäfergasse 12, 61138 Niederdorfelden ☎ 06101-3131 www.hueber-innenausbau.de

Dienstleistungen

KÜCHENPREUSSER
Am Kraftenborn 2 | 63654 Büdingen
Telefon: 06041/96 37 0
kuechen-preusser.de
So. 14 - 17 Uhr freie Schau
(keine Beratung, kein Verkauf)

Malerarbeiten, kompl. Badsanierung (auch barrierefrei), Tapezierarbeiten, Kellerisolierung (trocken legen), Trockenbau und Entrümpelung, sowie Gartengestaltung, Pflesterarbeiten, Terrassen etc. Hoti Malermeisterfachbetrieb ☎ 06051/9777810 u. 0160/96687594

Service rund um Haus und Garten: Hausmeisterservice, Gartenpflege u. Umgestaltung, Baumfällung, Obstbaum- u. Gehölzschnitt, Mäharbeiten, Brennholzaufarbeitung, Kleinreparaturen etc., seit über 20 Jahren Problemlos. aller Art ☎ 06058/6216

Entrümpelung & Haushaltsauflösung. Vom Keller bis zum Dachboden. Auch am Wochenende. 24 Stunden Service. Kostenlose Beratung. Hochwertiges wird angerechnet. ☎ 0162/8459687

Sie wollen renovieren? Maler- u. Tapezierarbeiten, Fußbodenverlegung. Alles aus einer Hand. Schnell, sauber u. preiswert. Persönliche Beratung vor Ort ist selbstverständlich. ☎ 06183/928475 o. 0179/2108959

Entrümpelung & Haushaltsauflösung. Vom Keller bis zum Dachboden. Auch am Wochenende. 24 Stunden Service. Kostenlose Beratung. Hochwertiges wird angerechnet. ☎ 0162/8459687

Markisen immer günstig!
www.der-schattenmann.de
Tel.: 06051 - 472150

B.K. Garten- und Landschaftsbau, die Profis für Gestaltung, Pflaster-, Mauer-, Baggararbeiten. www.b-k-garten-landschaft.de ☎ 06183/9210543 o. 0176/27616727

Wir führen aus Pflaster- u. Baggararbeiten aller Art. Langjährige Erfahrung! Gratis vor Ort-Angebot! Seriöse und saubere Arbeit! Lassen Sie sich überzeugen. ☎ 0151/19504396

R. Hoti Garten- u. Landschaftsbau Pflasterarbeiten aller Art, Holzbau, Garten u. Gestaltung. ☎ 0160/99189945, 63584 Gründau, Wiesenstr. 20d.

Die Renovierungsprofis: Fliesenverlegung, Badenerneuerung, Trockenbau-, Tapezier-, Maler- und Schreinerarbeiten. Wir helfen! ☎ 06187/9927245 o. 0173/7417133

Alles aus einer Hand: Maler/Tapeten, Vinyl, Parkett, Fliesen, Badsanierung. ☎ 06181/4358764 oder 0177/3142944

Fensterreinigung vom Profi. Glasreinigung mit Rahmen, auch Wintergärten. ☎ 0151/27520391

Entsorgungen

Entrümpelung & Haushaltsauflösung. Vom Keller bis zum Dachboden. Auch am Wochenende. 24 Stunden Service. Kostenlose Beratung. Hochwertiges wird angerechnet. ☎ 0162/8459687

Haushaltsauflösungen

Die Fa. Klemens aus Wächtersbach bietet Ihnen zum Sparpreis Umzüge, Haushaltsauflösung, Entsorgungen, Entrümpelungen an. Wir erstellen Ihnen ein kostenloses Angebot. ☎ 0157/88711778 + 06053/7069134

Haushaltsauflösungen

Haushaltsauflösung o. Entrümpelung: Gewerbe, Whg., Haus. Umzugshilfe, Renovierungsarbeiten, Seniorenumzüge, Messi- u. Problemwhgen., Komplettpaket v. Keller bis zum Speicher sowie Ankauf u. Beratung gehören dazu. Fa. Die Ameisen ☎ 06053/7775, 06184/905729, 01522/2038811 www.ameisen-heimerl.de

Gebrauchtmöbelhalle Gelnhausen Haushaltsauflösung, Entrümpelung, Sperrmüll Transport, Flohmarkthalle. Fr. 11-17 & Sa. 11-14 Uhr, Frankfurter Str. 32, Facebook & Ebay Kleinanzeigen, ruf an oder WhatsApp ☎ 0171/4668474

Kaufgesuche

Daniel kauft Pelze u. Nerze aller Art, Gardinen, Möbel, Bleikristall, Gobelins, Nähmaschinen, Figuren, Puppen, Perücken, Zinn, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Bruchgold, Silber, Modeschmuck, Silberbesteck, Armbanduhren, Taschenuhren, Silber-/Goldmünzen, Orientteppiche, Porzellan, Krüge uvm. Absolute Höchstpreise und Wert einschätzung. Kostenlose Beratung sowie Anfahrt. Mo. - So., von 7.30 - 21 Uhr. ☎ 069/46095562

1A Sammler Rico kauft Trödel, Pelze, Zinn, Silber, Figuren, Teppiche, Näh-/Schreibmaschinen, Porzellan, Puppen, Besteck, Modeschmuck, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Militaria, Orden, Bierkrüge, Ferngläser, Münzen, Antiquitäten, Musikinstrumente sowie Uhren uvm. (auch defekt) Haushaltsauflösungen/ Nachlässe. Komme gerne unverbindlich vorbei. ☎ 06181/3064677

1A Bares für Bares. Kaufe Pelze aller Art, Zinn, Münzen, Uhren aller Art auch defekt, Mode, Goldschmuck, Militaria, Zahngold, Bilder, Porzellan, Möbel, Kristall, Eisenbahn, Puppen, Ferngläser, Silber aller Art, Bierkrüge, Modellautos, Blechspielzeug, Taschen. Entrümpelung und Haushaltsauflösung, zahle bar und fair. Herr Schmitt: ☎ 06181/3022279

Kaufe ständig Antiquitäten aller Art
z. B. Möbel, Gemälde, Uhren, Porzellan, altes Spielzeug, Bücher, Ansichtskarten usw.
Antiquitätenhandel M. Walter
63579 Freigericht-Bernbach, Birkenhainer Str. 16
Tel. (06055) 4045
walter-antik@t-online.de

Rares für Bares! Der Mann aus dem Norden ist wieder da! Wandeln Sie Ihre Wertgegenstände gegen Bargeld um: Kaufe Pelze, Bekleidung, Porzellan, Bilder, Puppen, Schmuck aller Art, Tafelbesteck, Bernstein, Münzen, Zinn, Antiquitäten, Möbel usw. Zahle seriöse Höchstpreise. S. Krause ☎ 0162/9036240

Info! Timo su. Pelze aller Art, Zinn, Silber, Gold, Modeschm., Korallen, Münzen, def. Uhren, Teppiche, Bernsteine, Flohmarktsa., Möbel u. Militärsa., zahle bar u. fair, komme auch am WE. ☎ 06181/3029629

Händler kauft Ihre Waffen (auch ganze Sammlungen) sowie Deko-Salut u. Schreckschusswaffen u. WK2 Militaria aller Art. www.waffen-kolo.de ☎ 06031-7915283

Modelleisenbahn-Sammlungen und Anlagen; auch große und sehr große kauft Sammler gegen bar zum fairen Komplettpreis. ☎ 06036/9836869 o. 0171/1940159

Achtung! In welchem Keller o. Dachboden schlummert eine Eisenbahn? Sammler kauft Eisenbahn. Auch Ankauf, Abbau u. Abholung kompl. Eisenbahnplatten. ☎ 06108/69410

Ankauf von gebr. Jagd- und Sportwaffen, Nachlassregulierungen, behördl. Umschreibung + Abholservice. Fa. Wenigerkind, erreichbar ab 15 Uhr ☎ 0170/9066676

Kaufe alles aus Omas Zeiten: Möbel, Bilder, Uhren, Porzellan, Krüge usw., Haushaltsaufl., Nachlässe, auch def. Sachen, alles anbieten. ☎ 06181/14164 o. 0157/89043995

Nachhilfe

Erteile Nachhilfe in Mathematik bis Klasse 13; auch Vorbereitung auf Abschlussprüfungen. ☎ 06051/71862

Pflege/Betreuung

Biete 24 h-Betreuung zu Hause. ☎ 06172-287495

Reinigung

Blitz-Blank!!! Fenster/Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig oder Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir kommen! Gerne reinigen wir auch Ihre Wohnung alle 14 Tage mit absolut zuverlässigem Personal! 48 Jahre Fa. Ralf Hüber, Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101-3131

Rund ums Haus

Wo. + Altbau saniert, mit Malen/Tapez., Parkett/Laminat, Teppbo., Sie brauchen nicht auszuräumen! Trockenbau, Badsanierungen, auch neue Bäder, Hgz., Elektr., Innen/Außenputz, Isoliergn., Fe. + Dachfe., u. kompl. Dachausbau. Ralf Hüber Meisterbetrieb, Schäfergasse 12, 61138 Niederdorfelden www.hueber-innenausbau.de ☎ 06101/3131

Teppichreinigung

Wir reinigen in Ihrer Wohnung zu Sonderpreisen Teppiche/T.-böden, Polstermöbel + Matratzen, antiallerg. mit Geruchsbeseitigung, farbfrisch wie neu mit Langzeitimprägnierung! 48 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101/3131

Tierbestattungen

Ein Abschied in Würde. Tierkrematorium Mittelhessen, zwischen Marburg und Gießen, 35315 Homberg-Ohm. ☎ 06633/64358-0 www.tierkrematorium-mittelhessen.de

Ihr Tier in guten Händen! Tierbestattung Sonnenaue, Weiherstraße 2, 63477 Maintal ☎ 06181/4247231 www.tierbestattung-sonnenaue.de

Umzug

Professioneller Umzugs-service gewerblich/privat, Kleintransporte, Entrümpelungen. Preiswert, schnell, zuverlässig! Beratung kostenfrei! Robinson Umzüge ☎ 06051/889736 oder 0173/3247501 www.robinson-umzuege.de

Die Fa. Klemens aus Wächtersbach bietet Ihnen zum Sparpreis Umzüge, Haushaltsauflösung, Entsorgungen, Entrümpelungen an. Wir erstellen Ihnen ein kostenloses Angebot. ☎ 0157/88711778 + 06053/7069134

C+P Umzüge-Umzüge nah und fern. Keine Anfahrtspauschale, kostenloser Umzugsberater, keine Materialkosten, Küchen- u. Möbelmontage. ☎ 06047/986370, 0173/1700586

Unternehmungen

Ehepaar aus Maintal, 62 u. 70 J. alt, suchen Leute für gemeinsame Freizeitaktivitäten wie z.B. Kegeln, Karten spielen, Theaterbesuche, Wandern, Radfahren oder ähnliches ☎ 0163/4501859

Verkäufe

Beste Möbel + Küchen sofort, Herbst-Gala der Profi Schnäppchen. 100% Qualität - 100% Leistung und garantiert alles günstiger bei vergleichbaren Angeboten. Bei Neukauf von Küchen 1 E.-Gerät Gratis und 1 Essstich im Wert von 100,- € geschenkt. Viele Ausstellungsmodelle bis ca. 83% reduziert, echt günstig, echte Schnäppchen. Möbellandhandel Neuberg, Im Unterfeld 2, 63543 Neuberg. ☎ 06183/913216 ☎ 06183/8991911 Bequeme P + Bushaltestelle vor dem Haus

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten aus eigener Produktion, Top-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung. ☎ 03685/40914-0. 5 % online-Rabatt sichern! www.dachbleche24.de

Säge-Spaltmaschinen, Bandsägen, Kreissägen, Holzspalter, Forstseilwinden. Die idealen Maschinen für die Brennholzproduktion. www.zeiler-forst.de
Zeiler Forst-Geräte-Center ☎ (097 47) 841

ImmobilienMarkt

Grundstücke

Junge Familie mit 2 Kindern sucht Baugrundstück in Bad Soden-Salmünster / Hasselroth / Gelnhausen u. Umgebung ab 600m². Wir freuen uns auf Ihren Anruf! ☎ 0160/96665096

Zu amtlichen Preisen suchen wir ständig Gärten, Acker, Wiesen zum Kauf bzw. für vorgemerkt Kunden.
Grasmück GmbH, 63654 Büdingen
Tel. (06042) 6691 oder 0171-5734404

Baugrundstück, 475m², in Bad Soden-Salmünster, Orber Berg/Friedrich-Horkefeld, erschlossen, 170,- €/m², kein Bauzwang, Kapitalanlage. Chiffre 14257

Immob.-Gesuche

Haus z. Kauf gesucht, GN, Roth, Gründau, ca. 80 - 150 m² Wfl., ca. 500 m² Garten, Garage, Angebote, gerne mit Bildern, an zett750@aol.com

Suche in Bad Orb von privat Ein-, Zwei-, Mehrfamilienhaus oder Grundstück. Diskretion wird garantiert. Bitte keine Maklerangebote. ☎ 0152/54120896

Mietgesuche

Suche 2 Zi.-Whg., nicht zu klein, ca. 60-70 m², m. Balkon, EG o. Fahrstuhl, Raum Freigericht, Langensibold u. Gründau ☎ 0157-36360346

Gesucht wird eine 2 Zimmer Wohnung mit Garage bis 700€ inkl. im Main-Kinzig-Kreis. ☎ 0152/28169211

Vermietungen

Linseng.-Altenhaßlau: 3 Zi., EBK, tageliegt Bad, Abstellraum, 1. OG, Balkon, ca. Haustiere, NR, für 2-3 Personen, 550€ KM + 180€ NK + 3 MM KT, nur err. von 18.00 - 19.30 Uhr ☎ 0175/2156413

Ruhige Mieter f. schöne 5-Zi.-Whg. im 1. OG in GN-Meerholz gesucht, 145 m² Wfl., Kü., Bad, G-WC, 2 Balk. (S/W), Staur. im DG. Anmietung eigener Garage mgl., 980,-€ KM + 250,-€ NK + 2.000,-€ Kt. ☎ 06051/67194

Verkäufe

Achtung Brennholz! Jetzt bestellen, frisch od. trocken, 1 m lang od. offenfertig, keine Schüttmeter-Raumeter (Ster), Lieferung möglich. ☎ 0160-93018661 oder 0661-45221

Trapezbleche 2. Wahl: 2 m u. 3 m ab 5,99 €/m². Trapezbleche 1. Wahl: versch. Längen, Farben, Profile, ab 6,99 €/m², ca. 8.000 m² auf Lager. Birstein: ☎ 06054/9071127

Vordach v. Bauhaus Nagelneu, 1,50m x 0,925m, Kunststoffscheibe, NP 193€ für 120€, Bad Soden-Sal. ☎ 06056/2898

1a Buchenbrennholz, absolut trocken, in versch. Längen, ab 45,- €/m³. ☎ 0152-06589557

Stahlgerüst, neu, 20/40/60/80 oder 100 m² zu verkaufen, inkl. Zubehör. Preis ab 750,- € ☎ 017

Putzen vor der Pause

Wohnmobil sauber überwintern lassen

Abgesehen von den Winter- und Dauercampers dürften die meisten Campingfreunde ihr Freizeit-

mobil in kommender Zeit in den Winterschlaf schicken. Vorher ist aber zunächst eine gründliche

Reinigung nötig, rät die Prüforganisation GTÜ. Aufbau und Unterboden sind vom Schmutz der

Saison zu befreien, aber bitte sanft. Dazu eignen sich Wasser und ein mildes Shampoo aus dem Autozubehör. Mit möglichst weichen Werkzeugen wie Schwamm und Bürste geht es ans Werk. Wer nicht ganz so hoch kommt, kann zu speziellen Waschbürsten mit ausfahrbarem Stiel greifen. Nach dem Trocknen können spezielle Wachse aus dem Fachhandel mit einem Tuch aufgetragen

werden, um die Oberflächen zu schützen. Die Gummidichtungen am Wohnmobil oder Caravan lassen sich ebenfalls mit speziellen Stiften oder Talkum pflegen und geschmeidig halten. Die gesamte Trink- und Abwasseranlage sollte geleert und gereinigt werden. Abflüsse und Siphons nicht vergessen. Über den Winter sollten die Verschlüsse der Tanks offen bleiben, damit die restliche Feuchtigkeit

verdunsten kann, das beugt der Keimbildung vor. Offen bleiben daher besser auch die Schranktüren im Innenraum, und die Polster werden hochgestellt. Im Zweifel können Luftentfeuchter aufgestellt werden. Ein idealer Ort für die Winterpause ist trocken, aber gut durchlüftet – ein Carport oder eine Halle etwa. Vielleicht hat auch der Freizeitmobilhändler einen entsprechenden Tipp.



Für die Unerschrockenen: Wer so ein Wintercamping nicht mag, sollte sein Freizeitmobil lieber über den Winter einstellen und vorher gut reinigen. Foto: Tobias Hase/dpa-mag

Anhänger

Anhänger - Verkauf - Vermietung - Service - Ersatzteile, N.C.G. Fahrzeugbau GmbH, 63571 Gelnhausen ☎ 06051/9141780 www.ncg-fahrzeugbau.de

Autohandel

Kaufe bar Pkw, Lkw, Wohnmobile, Wohnwagen, Motorräder, Geländewagen, mit od. ohne TÜV/Mängel, Selbstholer 24h ☎ 06102/8653651 o. 0177/2802695 (auch WhatsApp)

Pkw Ankauf

Ankauf v. Autos ab Bj. 1961 alle Arten: LKW, Geländewagen, Wohnmobile, Unfallwagen, mit u. ohne Schäden, KM und TÜV egal. Ohne Reklamation, jederzeit erreichbar! ☎ 06431/2867746, 0176/22749486

Pkw Ankauf

Pkw-Ankauf! Mit oder ohne Mängel, auch ohne TÜV, Selbstabholung 24h, Barzahlung, WV & S Autohandel, GN, Altenhaßlauer Weg 3 ☎ 06051/470849, 0171/2760410

Kaufe PKW, Geländewagen u. Busse aller Art - auch mit Mängeln u. Unfallschäden - zu realen Preisen. Wir zahlen bar. Fa. Auto-Michel, ☎ 06184-56281 oder 0170-9669002

V&S Automobile - PKW Ankauf mit oder ohne Mängel, auch ohne TÜV oder Unfallschaden, Selbstabholung, Barzahlung, 63571 Gelnhausen, ☎ 0152/26315092 (24h)

Liebe Leser: kaufe PKW's zu fairen Preisen, bitte alles anbieten, Unfall, auch ohne TÜV, hohe Kilometer. ☎ 06053/7068811 o. 0152/54658507

Reisemobile

Neue und junge gebrauchte Wohnmobile & Wohnwagen zu Super-Spar-Preisen.

HÜTTL
CARAVANING

HÜTTLrent GmbH
Robert-Bosch-Str. 2-4
☎ 06181 / 42 433 0
63477 Maintal

www.caravan-huettl.de verkauf@huettlrent.de

Wohnmobil-/Wohnwagenvermietung: Noch Ferientermine frei zu Sonderkonditionen. Wächtersbach, www.mk-reisemobile.de oder ☎ 06053/4850

Hüttl rent vermietet Reisemobile und Wohnmobile zu Super-Spar-Preisen • Info: 06181-42433-40 www.huettlrent.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

StellenMarkt

Stellengesuche

Sozialassistentin, deutsch, aus dem Kreis Gelnhausen, bietet ihre Hilfe für Hauswirtschaft und Freizeit an. ☎ 0178/3256572

Buchhalter sucht stundenweise Nebentätigkeit. Keine Versicherungen oder Ähnliches. ☎ 06048/1009

Trotz Corona, auch bei uns geht es wieder los. Auch für Rentner geeignet! Sie möchten sich etwas dazu verdienen? Wir suchen Terminierer/in für unseren Außendienst. Bei Interesse u. Fragen melden Sie sich werktags bitte unter ☎ 06667/918935

Runter vom Sofa - rein ins Team. Wir haben Arbeitsstellen in Voll- und Teilzeit sowie auf 450 €-Basis (z.B. für Schüler, Stud., Rentner oder Hausfr.). Bewerben Sie sich jetzt bei McDonald's in Slü, Gründau, Erlen-see, Florstadt und Butzbach. Wir haben etwas für Sie. Wetten, dass? Schriftl. Bewerbung ins Restaurant oder unter verwaltung@mcgdluth.de

Stellenangebote

Wir suchen ab sofort zuverlässige Reinigungskräfte (m/w) auf 450,-€-Basis für unser Fitnessstudio ixmal - mehr Fitness in Gelnhausen. Verfügbarkeit: Mo.-Mi u. Sa.: von 13-16 Uhr (Arbeitstage frei wählbar, mind. 10 bis max. 14 Tage/Monat). Bezahlung: 9,35 €/Std. + Urlaubsgeld. Bewerbung unter ☎ 06051-9164636 o. per Mail an: nico.weigand@ixmal.de

Randstad sucht Sie als Kommissionierer, Lagermitarbeiter oder Staplerfahrer (m/w/d) für unseren Kunden in Florstadt. Es erwarten Sie hohe Übernahmechancen in den ersten 6 Monaten, ein tolles Arbeitsklima und 12,50€/Std. (Brutto). Gearbeitet wird in 2 Schichten von 06:00 Uhr - 14:15 Uhr und 14:45 Uhr - 23:00 Uhr. Sie haben gute Deutschkenntnisse, legen Wert auf Genauigkeit und sind ein Teamplayer? Dann bewerben Sie sich gerne per Mail über ris-dhl.florstadt@randstad.de oder telefonisch unter ☎ 01525/4507650. Randstad Inhouse Services, In der Au 9, 61197 Florstadt

Flexible Datenerfassungskräfte in Langenselbold (Laufnähe Bahnhof) ab sofort oder auch für später gesucht. Minijob oder Werkstudenten, Mo - Fr in der Zeit 7 - 17 Uhr, auch für Schüler / Studenten interessant. Wenn sie flink u. fehlerfrei am PC arbeiten, melden Sie sich bitte unter ☎ 06184/9205-80 bei InnoData - der Bankendiensteleister

Wir suchen ab sofort eine zuverlässige Haushaltshilfe / Reinigungskraft an 2 Tagen in Hasselroth auf Minijob-Basis. Wenn Sie selbstständig und verantwortungsvoll arbeiten möchten, tierlieb sind (wir haben Katzen) und sich in einer freundlichen Umgebung wohl fühlen, sind Sie bei uns richtig. ☎ 06055/909477

Wir suchen Reinigungskräfte für Objekt: in Altengronau, Mo.-Fr. ab 14:30 Uhr; in Schlüchtern, Mo.-Fr. ab 14:30 Uhr; in Freigericht-Bernbach, mehrere Reinigungskräfte für Sa., 2-3 Stunden, suchen in TZ Springer/Arbeitnehmer mit Führerschein (Klasse B). Uwe Hoss GmbH ☎ 0171/7784180, e-mail: info@hoss-gmbh.de

Motivierten Montageschreiner für Parkett, Türen & Co. gesucht. Berufserfahrung vorausgesetzt. c.link@holzland-linkundbecker.de ☎ 06050/9080311 www.holzland-linkundbecker.de

Wir suchen ab sofort 3 Mitarbeiter/innen für Service, Beratung und Verkauf. Handwerkliches Geschick erwünscht. Voraussetzung: Pkw-FS. Ein tolles Team erwartet Sie. ☎ 0174/9093914, AP.: Herr Kraus

Zuverlässige Reinigungskraft auf Minijob-Basis ab sofort f. Praxisräume in Gelnhausen gesucht. Wöchentlich samstags 3-4 Std. tagsüber. ☎ 0151/10082426

Restaurant Parqino in Gelnhausen-Hailer sucht Servicekraft mit Berufserfahrung in Teilzeit / Vollzeit. ☎ 0151/15225558

Friseur/-in gesucht nach Gelnhausen in Voll- oder Teilzeit, gerne auch älter, bitte melden bei Fr. Dornberg ☎ 0151/46642452 / 06104/4052707

Haus-, Hof- und Gartengestaltung in 63571 Gelnhausen sucht zum Saisonende Mitarbeiter in Voll- und Teilzeit. ☎ 0170/3189311

Wir suchen Reinigungskräfte in Teilzeit und auf 450€ Basis ☎ 0151/50853684

Wir suchen für unser Team im Autohaus Fischer-Schädler GmbH zum sofortigen Eintritt eine/n (m/w/d)

Hol- und Bring-Fahrer/in

von Mo. - Fr. auf 450-€-Basis. Wir freuen uns über Ihre schriftliche Kurzbewerbung. Diese können Sie gerne an **Autohaus Fischer-Schädler GmbH** Frau Fischer-Weitzel Zeppelinstr. 13-15 61118 Bad Vilbel senden. Oder per Mail an: mail@fischer-schaedler.de

Mittelhessen-Bote
Personal finden!
Telefon 06051 833-241

ERSTAUNLICH
GUTE LAUNE UND DAS GANZE TAG

Erleben Sie es selbst in unserer Filiale in Butzbach als **AUSHILFE (M/W/D)**

Ihre Aufgaben

- Warenbearbeitung
- Umsatzorientierte Warenpräsentation
- Aktive Verkaufsförderung
- Unterstützung Ihres/-r Store Managers/in
- Kassenverantwortung

Ihr Profil

- Lust auf echte Teamarbeit
- Freundlicher Umgang mit Kunden und Kollegen
- Affinität zu Mode

Haben Sie Lust, in guten Teams mit guter Laune zu arbeiten? Dann sollten wir uns mal kennenlernen! Bewerben Sie sich gern in der unten stehenden Filiale bei unserem Storemanager.

Bitte reichen Sie bei schriftlichen Bewerbungen nur Kopien, keine Originale oder Mappen ein, da nach Abschluss des Auswahlverfahrens alle Unterlagen vernichtet werden und keine Rücksendung erfolgt.

Wir freuen uns auf Sie!

Takko Holding GmbH
Philipp-Reis-Strasse 5
35510 Butzbach
Tel.: 06 03 3 / 74 66 00 5

Erlebe es, um es zu glauben!

TAKKO
FASHION



Wir suchen

zur sofortigen Einstellung einen zuverlässigen, einsatzfreudigen und selbstständigen

Rotationsmitarbeiter(m/w/d)

in Vollzeit.

Wir bieten

Das Druck- und Pressehaus Naumann setzt, entgegen aller Trends im Verlagswesen, konsequent auf Weiterentwicklung und Zukunftssicherung. Am Firmensitz in Gelnhausen steht eine der modernsten Rotationsdruckanlagen Hessens. Sie erhalten bei uns den Einstieg in eine ebenso vielseitige wie abwechslungsreiche Tätigkeit in einem zukunftsorientierten, modernen und innovativen Unternehmen. Zu Ihren Aufgaben gehören unter anderem das Umrüsten der Aufträge an unserer Zeitungsdruckmaschine, das Bestücken und Wechseln der Papierrollen, das Be- und Entladen von LKWs sowie die Wartung und Pflege der Rotationsmaschine. Es erwartet Sie ein hoch motiviertes Team in einem technisch interessanten Umfeld.

Ihr Profil

Sie sollten flexibel, körperlich belastbar und im 2-Schicht-Dienst auch am Wochenende einsetzbar sein. Weiterhin sollten Sie eine technische Ausbildung sowie Erfahrung im Umgang mit Maschinen, idealerweise in der Verlagsbranche, besitzen. Ein Staplerführerschein wäre von Vorteil.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann würden wir Sie gerne kennenlernen. Bitte senden Sie uns Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen unter dem Stichwort „Rotationsmitarbeiter“ direkt an unsere Personalabteilung.

Da wir Ihre Bewerbungsunterlagen nicht zurücksenden, schicken Sie uns bitte keine Originale. Mit Zusendung Ihrer Bewerbung verzichten Sie auf die Rückgabe Ihrer Unterlagen.

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Telefon (06051)833 104 · Telefax (06051)833 120
E-Mail: personal@gnz.de · Internet: www.dpn-media.de

Kommunales Center für Arbeit
Jobcenter

Ansatz des öffentlichen Rechts des Main-Kinzig-Kreises

Sie suchen eine neue berufliche Herausforderung mit sozialpolitischer Verantwortung und einen Arbeitgeber, der Sie in Ihrer beruflichen und persönlichen Weiterentwicklung unterstützt? Dann sind Sie bei uns richtig!

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für das **Referat IV – Finanzen und Controlling**, in unserer **KCA-Zentrale** in Gelnhausen eine/einen

Sachbearbeiterin/Sachbearbeiter Grundsatz Haushaltswesen (m/w/d)

Die Stellenausschreibung mit allen relevanten Informationen finden Sie unter: www.kca-mkk.de/ **Arbeiten im KCA**

Ihre Bewerbung richten Sie bitte unter Angabe des Geschäftszeichens 11.1/KCA/ 2/05/2020 bis spätestens 14.11.2020 an: Kommunales Center für Arbeit, Jobcenter, Referat I – Personal, Gutenbergstraße 2, 63571 Gelnhausen, gerne auch per E-Mail unter bewerbung@kca-mkk.de.

www.kca-mkk.de

TANZ' VOR FREUDE!

Werde **Zusteller (m/w/d)** in:

- Nieder-Rosbach und Ober-Rosbach
- Friedberg Stadt
- Friedberg Ockstadt
- Karben Groß-Karben, Rendel und Petterweil
- Nieder-Wöllstadt
- Niddatal Bönstadt
- Bad Nauheim Stadtmitte
- Reichelsheim-Dorn-Assenheim

Wir suchen bei guter Bezahlung **Zusteller (m/w/d)** zur Verteilung unserer Verlagsprodukte auf Minijob-Basis für die media line Werbeagentur GmbH (ab 13 Jahren).

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Telefon (06051)833 292 oder 293 · Telefax (06051)833 288
E-Mail: Vertrieb@gnz.de · Internet: www.dpn-media.de

NORMA[®] STOP



**billiger
+
gratis!**

Bonduelle Erbsen & Möhrchen/ Goldmais
Erbsen & Möhrchen, Abtr.-Gew. 520 g
(1 kg = 3,75) oder Goldmais, Abtr.-Gew. 560 g
(1 kg = 3,48), 3x212-ml-Dose + 1x212 ml gratis
je 4er-Pack



1,95*
**3+1
gratis**

**Maggi 5 Minuten
Terrine**
viele verschiedene Sorten,
z. B. Spaghetti
Bolognese, 75-g-Becher
(100 g = 1,01)
je Becher

33% billiger
UVP 1,15
-,76*
25% gratis



**Vita Gebrannte Mandeln/
Erdnüsse XXL**
400-g-Schale + 40 g gratis
(1 kg = 11,11)
je Schale



4,89*
440 g
40 g gratis

**Verpoorten Eierlikör
Pralinés
Vollmilch-
oder Zartbitter-Schokolade
flüssig gefüllt**
120-g-Packung (100 g = 3,26)
je Packung

27% billiger
UVP 5,40
3,91*
**Verpoorten
Fläschchen gratis**



Energizer Batterien
Mignon AA oder Micro AAA
bis zu 10 Jahre einsatzbereit und lagerfähig,
8 Stück + 4 Stück gratis
je 12er-Pack



63% billiger
UVP 10,66
3,88*
8 + 4 gratis

ab Montag, 26. Oktober

Bananen lose
je kg

**10%
billiger**

Sonderpreis
-,86*



Gültig bis 1. November

Premium Tafeltrauben 750 g
hell/dunkel, kernlos
Italien, Kl. I (1 kg = 2,83)
je Packung

22% billiger

Sonderpreis
2,12*



Gültig bis 1. November

Heidelbeeren 500 g
Peru/Argentinien,
Kl. I (1 kg = 8,88)
je Eimer

das ist billig!

Sonderpreis
4,44*



Gültig bis 1. November

**Spezialitäten aus
OSTEUROPA**

**UNICUM Anno
1790 Kräuter-
likör Ungarn – Classic**
40% vol oder Zwetschke
34,5% vol, 0,7-l-Flasche
(1 l = 16,69) je Flasche



UVP 14,99
11,68*
22% billiger

Uniter Delikatess Cremes
Ungarn – Zwiebel-, Knoblauch-, Paprika-,
Gulaschcreme, Knoblauch-Chili-Gewürzcreme
oder Paprikamark
mild oder scharf,
160-g-Tube (100 g = -,98)
je Tube

UVP 2,25
1,56*
30% billiger



**KOMETA Echte
ungarische
Salami**
Classic 1-kg-Packung
je Packung

UVP 12,99
9,80*
24% billiger
1 kg



**Balcerzak Original polnische
Krakauer**
350-g-Packung (1 kg = 8,29)

27% billiger

UVP 3,99
2,90*



MWST-SENKUNG CHECK

ZUVERLÄSSIG – KONSEQUENT – FAIR

**Mikrofaser-Jersey-
Flanell-Bettwäsche**
Kissen ca. 80 x 80 cm, Bezug ca.
135 x 200 cm
• 100 % Polyester
je Bettwäsche

**Kuschelig warme
Flanell-Qualität**

**Nicki-Spann-
bettuch**
• 100 % Polyester
Steghöhe ca. 25 cm
je Spannbettuch

**24 Auch
online**

ca. 90 x 190 cm –
ca. 100 x 200 cm
7,78*
ca. 140 x 200 cm –
ca. 150 x 200 cm
9,73*
ca. 180 x 200 –
200 x 200 cm
12,66*



17,53*
**24 Auch
online**

Ellenor Kuschelkleid
in kuschelig weicher Coral-Fleece-
Qualität • 100 % Polyester
• Größen S (36/38) – XXL (52/54)
je Kuschel-
kleid



9,73*

**Wellness-
Fleecehose**
• 100 % Polyester
• Größen S
(36/38) –
XL (48/50)
je Fleece-
hose



6,81*

**Ellenor Wende-
Pyjama Longshirt:**
• 100 % Baumwolle
Leggings: • 95 % Baum-
wolle, 5 % Elasthan
• Größen M (40/42) –
XL (48/50)
je Pyjama



Außenseite
12,66*
Innenseite

Marken-Winter-Hausschuhe
• Wörishofer Fußbett • Damen-Größen
38–40 • Herren-Größen 42–45
je Paar



9,73*

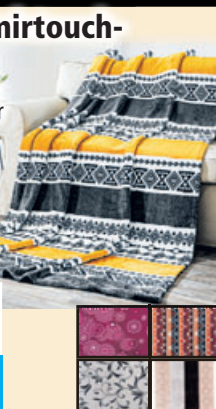
**Hausballerinas • Wöris-
hofer Fußbett mit Fersen-
dämpfung • Größen
38–41 je Paar**



11,68*

**Kaschmirtouch-
Decke**
ca. 150 x 200 cm
• 100 % Polyester
• Mit hochwer-
tigem Allver-
druck
je Decke

14,61*
**24 Auch
online**



bella casa Dekokissen „Muri“
ca. 30 x 50 cm, ca. 45 x 45 cm oder
ca. 60 x 60 cm • 100 % Polyester



ca. 30x50 cm
oder
ca. 45x45 cm
6,81*
ca. 60x60 cm
9,73*

**TECHNAXX Stereo-Komplett-
anlage mit Bluetooth®**
TX-103 • Integriertes Radio, Kassetten-
und CD-Deck • 2 kraftvolle einge-
baute Stereo-Lautsprecher



**31%
billiger**
UVP 169,99
116,-*

**bella casa Stufenmatten-Set
15tlg. „Promenade“**
je ca. 65 x 28 cm
• 100 % Polypropylen
• Selbstklebend –
mit Winkel-
schiene und
Haftstreifen



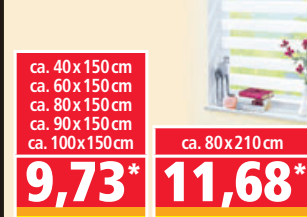
je Set
29,23*

**bella casa Teppichläufer
„Promenade“**
ca. 67 x 200 cm oder
ca. 67 x 300 cm
• Mit Action-
back-Rücken
• 100% Poly-
propylen



ca. 67x200 cm
14,61*
ca. 67x300 cm
19,48*

bella casa Vario-Duo-Rollo
mit Klemmträger
• Stufenlos verstellbar
• Auszugslänge
ca. 150
bzw. 210 cm
3 Jahre Garantie



ca. 40 x 150 cm
ca. 60 x 150 cm
ca. 80 x 150 cm
ca. 90 x 150 cm
ca. 100 x 150 cm
9,73*
ca. 80 x 210 cm
11,68*

**Wäschehelfer aus robustem
Kunststoff**
Wäschekorb Flexibler
Wäschekorb
Wäsche-
wanne



2,91*
Flexibler Wäsche-
korb/Wäschekorb
mit 2 Griffen
3,88*
Eimer
2er-Set
Wasch-
und
Universalschüssel

**Klarsichtboxen
aus Kunststoff**
je Ausführung
4,86*



2er-Set, ca. 10l
3er-Set, ca. 5l
1er, ca. 25l
5,83*
Rollenbox
mit Deckel und
Griffen je Rollenbox



5,83*

3D-LED-Leuchstern
Ø ca. 57 cm oder Ø ca. 100 cm
• Aus robustem Kunststoff • Inkl.
LED-Leuchtmittel 3 Jahre Garantie



Ø ca. 57 cm
12,60*
XXL Ø ca. 100 cm
29,23*

LED-Leuchtmittel
z. B. Birne E27 806 Lumen, 10 Watt



2,91*
**A+ Spektrum
A++ bis E**
**Stiftung Warentest
test.de**
1
SEHR GUT (1,4)
Produktgleich mit
Müller-Licht
HD95 LED E27-
Schraubsockel
Im Produktfinder
Lampen
Veröffentlicht
am 2.7.2017
www.test.de
17PM28

* Keine Mitnahmegarantie! Sofern der Artikel in unserer Filiale nicht vorhanden ist, können Sie diesen direkt in der Filiale innerhalb von 2 Tagen ab o.g. Werbebeginn bestellen und zwar ohne Kaufzwang oder Sie wenden sich bezüglich kurzfristiger Lieferbarkeit an www.norma-online.de/aktionsartikel. Es ist nicht ausgeschlossen, dass Sie einzelne Artikel zu Beginn der Werbeaktion unerwartet und ausnahmsweise in einer Filiale nicht vorfinden. Wir helfen Ihnen gerne weiter. Schuhe und Textilien teilweise nicht in allen Größen erhältlich. Alle Preise in Euro. Bei Druckfehlern keine Haftung.

24 Artikel mit „Auch online“ sind ab sofort
in dieser oder anderer Ausführung unter
www.norma24.de bestellbar
(Preis inkl. MwSt., zzgl. Versandkosten)

NEUGIERIG was die neue
NORMA-Woche bringt?
Jetzt schon Angebote entdecken!



Nutzen Sie unseren Online-Prospekt
www.norma-prospekt.de